

曾文正公奏稿

第三函  
函六册



曾文正公奏稿

卷之十五目錄

遵保皖撫大員摺

同治元年正月初十日

欽奉 恩諭再辭節制四省摺

全日

遵保水師總兵摺

全日

請優卹羅遵殿王有齡片

近日各路軍情片

參翁同書片

謝協辦大學士 恩摺

正月二十二日

金陵未克以前請不再

加恩 臣家片



議覆借洋兵勦賊片

徽州解圍摺 全日

籌辦江浙軍務摺 全日

鮑超軍在青陽大捷片

遵旨通籌全局摺 二月初二日

謝弟國荃補浙臬 恩摺 二月初十日

遵議安徽省城仍建在安慶摺 二月十二日

覆奏楚軍不能出洋片

劉于濬未能赴浙片

條陳近日軍情摺 二月二十二日

謝弟國荃升授蘇藩 恩摺 全日

參李元度片

謝京察從優議敘 恩摺 三月初八日

遵 旨議覆請派員辦廣東釐金摺 全日

李鴻章軍改由輪船赴滬摺 全日

近日各路軍情片

旌卹饒廷選家屬片

蕭孚泗陳由立畱原營片

籌議借洋兵剿賊摺 三月二十四日

克復青陽縣城摺 全日

荻港舊縣三山一律肅清片

近日軍情片

查覆閩浙總督慶端事蹟摺

四月初四日

克復石埭太平涇縣三城摺

全日

克復巢含和三城並銅城閘等隘摺

全日

克復繁昌縣城摺

全日

近日軍情片

克復旌德縣城摺

四月十五日

克魯港要隘復南陵縣城摺

全日

遵保皖撫大員摺

同治元年正月初十日

奏爲遵

旨保奏皖撫大員恭摺覆陳仰祈

聖鑒事竊臣於咸豐十一年十二月二十五日承准議政王軍

機大臣字寄十二月十二日奉

上諭彭玉麟奏瀝陳下情請開缺專意剿賊一摺安徽巡撫現  
在簡用乏人著曾國藩於所屬司道大員內擇其長於吏治熟  
悉軍情者不必拘定資格秉公保奏一二員候旨簡放再前任  
吉南贛甯道沈葆楨前有旨令赴該大臣軍營查看保奏該員  
於現在時勢應如何任用之處卽著迅速奏聞等因欽此又於



同治元年正月初五日承准議政王軍機大臣字寄咸豐十一年十二月二十日奉

上諭彭玉麟奏皖撫宜帶陸兵該撫難離水營仍懇准令開缺等語著卽會同曾國藩李續宜等等籌商人才薦賢自代卽由曾國藩迅速奏聞候旨簡放提督楊載福請假回籍著曾國藩催令該提督迅速回營如彭玉麟可以赴任庶水師不致無人統帶賈臻奏探聞廬州業已克復現在該郡情形若何並著查明迅速具奏等因欽此又同日承准議政王軍機大臣字寄十二月十八日奉

上諭廬州儻已克復多隆阿一軍自必乘勝追勦著曾國藩卽



飭令該將軍渡淮進擊彭玉麟李續宜亦可飭統率楚軍各員繞出賊前迎頭遏剿等因欽此仰見我

皇上慎重要區虛衷博訪欽悚曷任竊臣前因彭玉麟難離水營業於上年十二月十七日專摺馳奏並請

簡員接任皖撫在案彭玉麟疊次奏陳不能赴任係屬實情已在

聖明洞鑒之中臣前與官文函商本有奏請李續宜仍任皖撫之意緣鄂省關係極重一時難覓替人既恐上侵

朝廷黜陟之權又慮轉貽鄂疆未靖之患是以前摺中未敢冒昧瀆陳茲疊荷

溫諭疇咨臣反覆籌度所屬司道大員內實無素統陸軍者可  
勝皖撫之任查有前任雲貴總督張亮基久任封疆艱險備嘗  
威望素著咸豐二三年間在湖南巡撫署湖廣總督任內籌辦  
防勦布置得宜輿論翕服湘勇之初招赴省城訓練實自張亮  
基發其端故楚軍將弁樂爲之用該員籍隸徐州於潁亳宿蒙  
等處地勢民情亦甚熟習又與袁甲三兒女姻親足資聯絡至  
湖北撫臣李續宜上年九月曾自行奏請回皖撫本任該員忠  
勇沈摯一則感

文宗顯皇帝超擢之恩一則抱伊兄李續賓三河之痛常思奮  
身而赴義不願就易而避難其所部成大吉蕭慶衍蔣凝學各

軍皆在皖境可否仰懇

聖恩於張亮基李續宜二員中特簡一人爲安徽巡撫當於大局有裨如

簡授張亮基爲安徽巡撫應請

旨飭令在於湖南募勇數千帶赴六安一帶仍責成湖北專濟餉項如

簡授李續宜爲安徽巡撫亦應請

旨飭令先駐六安一帶責成湖北專濟湘勇全餉湖北有事責

成李續宜回顧鄂省全境並請卽以張亮基爲湖北巡撫與督

臣官文會辦一切庶足保楚北最要之區張亮基曾任總督以



之補授巡撫於例稍有未符但體制本不甚遠人地實在相宜  
或可通融辦理沈葆楨迭經檄催尙未到營臣於上年十一月  
二十五日附片覆奏該員堪膺疆寄欽奉

諭旨簡授江西巡撫計可迅速赴任至賈臻所奏探聞廬州克  
復並無此事偽英王陳玉成受金陵賊酋偽旨向以皖北爲分  
地安慶復後該逆卽退守廬郡於近城地方大肆焚掠多擄糧  
米入城意圖死守抗拒並分遣偽公天安陳姓偽則天義梁成  
福偽傑天義賴文光等盤踞廬郡北鄉五十里埠與城賊相犄  
角多隆阿前隊方抵中派河因廬境蹂躪過久人煙稀少軍糧  
無可采辦仍須由鄂省解運不免輾轉稽延臣現與官文李續

宜等籌派委員速行運濟正月內必可進攻廬州如廬城不復  
勢不能繞赴淮北救援潁州除俟如何攻勦情形再由官文等  
會銜馳奏並飭催楊載福迅速回營外所有遵  
旨保奏皖撫大員恭摺由驛六百里覆陳伏乞

皇上聖鑒訓示謹  
奏





欽奉

恩諭再辭節制四省摺

同治元年正月初十日

奏爲欽奉

恩諭再陳下情恭摺仰祈

聖鑒事竊

臣

於去年十二月二十七日准兵部火票遞回

臣前

奏瀝陳下情原摺承准議政王軍機大臣字寄咸豐十一年十

二月十四日奉

上諭曾國藩奏接奉節制江浙等四省軍務諭旨瀝忱懇辭一

摺覽奏均悉前因江浙等省軍情喫緊特諭曾國藩統轄節制

以期事權歸一可以通籌全局茲據該大臣瀝陳各情謂遙制

浙軍不若以左宗棠專辦浙事請收回成命各等語謙卑遜順

具見惓忱真摯有古大臣之風深堪嘉尚惟左宗棠業已降旨  
令其督辦浙江軍務並准其自行奏事江浙軍情本屬相關一  
氣凡該大臣思慮所到諒無不協力同心相資爲理節制一事  
該大臣其母再固辭等因欽此臣自顧何人仰蒙

溫語褒嘉委任專壹跪讀之下感悚莫名臣自聞杭州失守後  
業將力圖補救各情於十二月十八日條列具奏目下浙省僅  
存衢州溫州湖州三府及海甯州一城溫州土匪紛集恐難終  
保湖州海甯州孤懸賊中無兵赴援亦斷無倖全之理綜計全  
浙惟衢州一府可以圖存然欲保衢州必先守定江西廣信玉  
山而後有運糧之路欲復杭省必由徽州以攻嚴州而後有進



兵之路是圖浙之道守衢與攻嚴二者並重闕一不可也

臣現

飭兩江總糧臺籌撥餉糈軍火接濟衢防兵勇並派員於玉山  
設立轉運局飭令李定太統領衢防堅守三月以待援兵至進  
攻嚴州則專賴左宗棠一軍必先掃清歙縣婺源之零股攻克  
開化遂安之堅城乃能達於嚴郡目前兵力尙單難遽深入而  
賊燄方盛亦斷不容我深入計今歲春間必在開遂歙婺一帶  
戰爭不休須俟廣西臬司蔣益澧一軍到衢後衢嚴兩路分途  
并進庶幾站腳漸穩取勢漸緊

臣

與左宗棠往返熟商所以規

復浙江者在此所以保全江西皖南者亦在此愚慮所及舍此  
別無謀浙之方惟當竭誠合謀斷不敢稍存畛域至於節制四

省之名仍懇

聖恩收回

成命臣非因浙事既已決裂預存諉過之意倘左宗棠辦理毫

無成效臣當分任其咎所以不願節制四省再三瀆陳者實因

大亂未平用兵至十餘省之多諸道出師將帥聯翩臣一人權

位太重恐開斯世爭權競勢之風兼防他日外重內輕之漸機

括甚微關係甚大區區愚忱仰祈

聖明鑒納無任惶悚懇切之至所有欽奉

恩諭再陳下情緣由謹專摺由驛具陳伏乞

聖鑒訓示謹



奏



遵保水師總兵摺

同治元年正月初十日

奏爲遵

旨保舉水師總兵仰祈

聖鑒事竊

臣

於上年五月間准兵部咨咸豐十一年四月十三

日內閣奉

上諭現在記名水師總兵人員將次用竣著兩江閩浙兩廣總督於水師副將內遴選堪勝水師總兵者各保二三員迅速送部引見候旨記名以備簡用不得以無員可保一奏塞責其水師參將游擊各員如有材藝出眾可備器使者並著核實保奏毋拘資格欽此轉行到臣遵於所部水師各營將領中詳加察

看未敢冒濫具奏恐負

朝廷慎簡將材之至意茲查得現保提督銜以總兵儘先題奏  
之李朝斌總兵銜儘先選用副將喻俊明任星元記名總兵丁  
泗濱該四員或由行伍或由勇目皆自臣設立水師卽隸部下  
身經百戰歷保今職現均管帶水師一營防勦蕪湖魯港及東  
西梁山一帶賊匪臣細察該員等在營多年膽識俱優勇敢沈  
著實堪勝總兵之任合無仰懇

聖恩俯准挨次簡放總兵以勵戎行目下防勦喫緊實難循照  
常例送部引

見俟蒙



俞允簡用後再由臣隨時酌量辦理所有保舉水師總兵緣由

謹繕摺由驛馳陳伏乞

皇上聖鑒訓示施行謹

奏



地穴簡印影其由此詞油清量機里俄自新果水而隨其流也

請優卹羅遵殿王有齡片

同治元年正月初十日

再上年二月間浙江省城被陷前撫

臣

羅遵殿殉難經杭州將

軍瑞昌奏奉

上諭羅遵殿官聲素好到浙後頗能實心任事著照巡撫例從

優賜卹等因欽此維時

臣

駐軍宿松適羅遵殿之子候選員外

郎羅忠祐扶柩回籍赴

臣

處呈稱杭州破後羅遵殿之妻徐氏

孀女陳羅氏族孀姪婦周氏及雇婦金梅氏家丁顧斌均同時

殉節經

臣

會同前湖北撫

臣

胡林翼於五月初三日據情奏懇

旌卹奉

硃批已有旨欽此旋閱邸鈔御史高延祐奏參奉

旨將羅遵殿卹典撤銷

臣

查浙省向來供給甯國一軍恃以堵

禦門戶故省城久不設備羅遵殿到任未及三月方思整軍選將自固邊防乃大股賊卽由甯國界內竄入其咎似難獨歸於該撫及至城破身殉妻女眷屬相率就義實堪矜憫軍興以來凡疆吏守城殉節皆得仰邀

卹典卽浙省殉難紳民亦先後查明議卹獨羅遵殿孤忠盡瘁

未荷褒崇

臣

竊惜之該撫由進士知縣外任二十餘年歷著循

績

臣

駐紮宿松曾赴弔羅遵殿之家見其家無長物環堵蕭然

家屬衣食不甚充裕旣歎其清操之過人復欽其臨難之不苟粵匪蹂躪各省有守土之責者才略有短長戰守有利鈍但能



以死報國卽已克盡人臣之道不必更爲苛刻之論高延祐一時憤激持論殊欠公允伏懇

### 皇上查照

先皇帝初次諭旨仍飭將羅遵殿從優賜卹並將隨同殉難之妻女姪婦及雇婦家丁一併旌卹以彰忠節庶幾是非不淆紀綱常振至此次浙省再陷臣處探聞瑞昌王有齡均已殉難與薛煥咨報相同瑞昌忠勳最著自必仰蒙

恩卹惟王有齡迭被參劾臣於上月二十五日覆奏摺內聲明

該撫辦理杭城防務尙費苦心茲以糧盡援絕見危授命臣斷

不敢以一眚掩其忠節該撫平昔苛派捐餉嚴劾紳士杭州之



人感其死守紹興之人恨其暴斂難保無身後之訾議應請

聖主憫念時艱表揚忠烈並將王有齡

俯賜優卹爲封疆大臣以死勤事者勸

臣愚昧之見是否有當

伏乞

聖鑒訓示施行謹附片具

奏

近日各路軍情片

同治元年正月初十日

再近日各路軍情偽輔王楊七麻子攻圍徽州環逼月餘斷我  
餉道張運桂老湘營一軍堅守於內朱品隆唐義訓二軍援剿  
於外臘月初八至二十六日六次大戰屢破屯溪岩市等處賊  
壘至除夕止運道已通徽郡解圍又另股賊從徽南馬金嶺而  
來冀截官軍援郡之路亦經左宗棠擊退目下徽州全府肅清  
如常左宗棠一軍因援剿徽州移駐婺源分紮白沙龍灣等處  
鮑超一軍進攻甯國因羣賊麇聚青陽城內不克遽破又朱品  
隆回救徽州不克會剿嶺外是以中隔兩城不能速抵甯國會  
國荃一軍現在分守七處應俟新軍募到再行進攻和州巢縣

一帶李鴻章一軍現在趕緊募練應俟二月齊集再行駛赴鎮  
江上海一帶除浙江軍情另摺具奏徽州戰狀容日續奏外所  
有各路軍事頭緒繁多理合附片略陳梗概伏乞

皇上聖鑒謹

奏



參翁同書片

同治元年正月初十日

再前任安徽巡撫翁同書咸豐八年七月間梁園之挫退守定遠維時接任未久尙可推諉乃駐定一載至九年六月定遠城陷文武官紳殉難甚眾該撫獨棄城遠遁逃往壽州勢窮力絀復倚苗沛霖爲聲援屢疏保薦養癰貽患紳民忿憾遂有孫家泰與苗練仇殺之事逮苗逆圍壽則殺徐立壯孫家泰蒙時中以媚苗而並未解圍壽城旣破則合博崇武慶瑞尹善廷以通苗而藉此脫身苗沛霖攻陷城池殺戮甚慘蠶食日廣翁同書不能殉節反具疏力保苗逆之非叛團練之有罪始則奏稱苗練入城並未殺害平民繼則奏稱壽州官紳被害及婦女殉節



者不可勝計請飭彭玉麟查明旌卹已屬自相矛盾至其上年正月奏稱苗沛霖之必應誅剿一摺三片贈炙人口有身爲封疆大吏當爲

朝廷存體制兼爲萬古留綱常今日不爲忠言畢生所學何事等語又云誓爲

國家守此疆域保此殘黎儼然剛正不屈字挾風霜逮九月壽州城破翁同書具奏一摺二片則力表苗沛霖之忠義視正月一疏不特大相矛盾亦且判若天淵顛倒是非熒惑

聖聽敗壞綱紀莫此爲甚若翁同書自謂已卸撫篆不應守城則當早自引去不當處嫌疑之地爲一城之主又不當多殺團

練以張叛苗之威若翁同書既奉

諭旨責令守城則當與民効死不當濡忍不決又不當受挾制而草奏獨宛轉而偷生事定之後翁同書寄臣三函全無引咎之辭廉恥喪盡恬不爲怪軍興以來督撫失守逃遁者皆獲重譴翁同書於定遠壽州兩次失守又釀成苗逆之禍豈宜逍遙法外應請

旨卽將翁同書革職拏問

敕下王大臣九卿會同刑部議罪以肅軍紀而昭炯戒臣職分

所在例應糾參不敢因翁同書之門第鼎盛瞻顧遷就是否有

當伏乞

皇上聖鑒訓示謹附片具

奏

奏為... 奏為... 奏為...



謝協辦大學士 恩摺 同治元年正月二十二日

奏為恭謝

天恩仰祈

聖鑒事竊臣接准兵部火票遞到同治元年正月初一日內閣

奉

上諭曾國藩著以兩江總督協辦大學士欽此聞

命祇懼感激莫名當即恭設香案望

闕叩頭謝

恩訖伏念臣材識凡庸謬膺重寄從軍數載功寡過多前歲擢

任兩江至今無一將一兵達於蘇境下不克慰萬姓雲霓之望



上不克分

九重宵旰之憂雖寬政之倖邀實悚惶而無地迺於  
聖皇御極之初元歲履端之吉

特頒丹詔協贊

黃扉仍領兼圻並司九伐自顧何人膺茲  
殊寵竊以大亂未平金陵未復正

國家宏濟艱難之候豈臣子濫邀異數之時臣惟有殫竭愚忱

周咨忠益常枕戈而待旦期作楫而濟川庶以仰答

高厚鴻恩於萬一所有微臣感激下忱理合恭摺叩謝

天恩伏乞

奏  
皇上聖鑒謹

三丁  
三丁  
三丁

金陵未克以前請不再

加恩

臣

家片

同治元年正月二十一日

再密陳者現在金陵未復寇勢方張軍事反覆無常正恐利時少而鈍時多臣忝膺重任日夜憂惶除浙江已陷苗練已叛難遽補救外卽上而皖南江西下而鎮江上海亦俱有岌岌可危之勢臣分內之事尙未知成敗何若乃自去秋以來疊荷

鴻恩

臣

旣蒙

賞加太子少保銜又蒙

飭諭節制四省茲又拜協辦之

命

臣

弟國荃旣蒙

賞穿黃馬褂又蒙



賞頭品頂戴茲又拜浙江按察使之

命一門之內數月之間

異數殊恩有加無已感激之餘繼以悚懼誠恐軍事一旦疏失  
卽加倍譴責猶有餘咎臣本擬恭疏辭謝以除授參政大典料  
難收回

成命又以甫經兩次辭節制四省之權不敢更疏瀆辭近於矯  
情而鈞譽惴慄旁皇不知所措理合據實陳明懇求

皇上念軍事之靡定鑒臣之苦衷金陵未克以前不再

加恩於臣家是卽所以保全微臣之功名而永戴

聖主之恩眷矣又前此屢奉

諭旨飭臣保薦江蘇安徽巡撫頃復蒙

垂詢閩省督撫飭臣保舉大員開列請

簡封疆將帥乃

朝廷舉措之大權如臣愚陋豈敢干預嗣後臣如有所知堪膺

疆寄者隨時恭疏入告仰副

聖主旁求之意但泛論人才以備採擇則可指明某缺徑請遷

除則不可不特臣一人爲然凡爲督撫者皆不宜指缺保薦督

撫蓋四方多故疆臣既有征伐之權不當更分黜陟之柄在

聖主虛衷訪問但求投艱而遺大不惜舍己而從人惟風氣一

開流弊甚長辨之不可不早宜預防外重內輕之漸兼以杜植

私樹黨之端其督撫有任可履者不准遷延不到亦不准他處  
奏畱庶幾紀綱彌肅

朝廷愈尊是否有當謹一併密陳伏乞

皇上聖鑒謹

奏

議覆借洋兵剿賊片

同治元年正月二十二日

再臣欽奉

寄諭洋人之在滬者恐不足恃其與我和好究竟惟利是圖一  
有事機喫緊之時往往坐觀成敗若欲少藉其力必至要結多  
方有情理所斷不能從之處昨因辭煥有據蘇省紳民呈稟請  
借洋人剿賊之奏當經從權諭令該撫熟計以期無拂輿情諒  
該大臣早能洞悉洋人既不足恃仍須該大臣酌派名將勁兵  
前往方可萬全無患等因欽此臣於上年臘月初四日接蘇州  
紳士潘曾瑋等信函商借洋兵之事臣比復函言甯波上海皆  
係通商馬頭洋人與我同其利害自當共爭而共守之蘇常金



陵本非通商子口借兵助剿不勝爲笑勝則後患不測目前權  
宜之計祇宜借守滬城切勿遽務遠略謂金陵蘇常可以倖襲  
非徒無益而又有害旣已借兵守滬則當坦然以至誠相與虛  
心相待不可稍涉猜疑等語函復該紳並咨明撫臣辭煥在案  
頃於正月十八日又接潘曾瑋等函牘業已設立公局會同英  
法二國防守上海惟又稱洋兵調齊之後勢難中止不僅助守  
上海並將助剿蘇州等語臣之愚見借洋兵以助守上海共保  
華洋之人財則可借洋兵以助剿蘇州代復中國之疆土則不  
可如洋人因調船已齊兵費太鉅勢難中止情願自剿蘇州等  
處我中國當以情理阻之婉言謝之若該洋人不聽禁阻亦須

先與訂定中國用兵自有次第目前無會勦蘇州之師卽克復  
後亦難遽撥駐守之師事成則中國不必感其德不成則中國  
亦不分其咎英法二國素重信義一一先與說明或不因見德  
於我而反致生怨是否有當伏乞

聖鑒訓示除<sub>臣</sub>處守滬之兵俟李鴻章到鎮陳士杰到皖另行  
續奏外理合附片具陳謹

奏



徽州解圍摺

同治元年正月二十二日

奏爲徽州被圍月餘我軍內外夾擊屢獲大捷立解城圍恭摺  
縷陳仰祈

聖鑒事竊僞輔王楊輔清率眾圍徽業於上年十二月十八日  
具奏厥後破賊解圍又於本年正月初十日附片略陳並聲明  
容日續奏戰狀在案先是該逆大股於徽城南北修築營壘意  
在挑戰張運桂督老湘營堅守以靜制動十二月初八日密商  
各旗先擊南門賊營斃賊甚多又分出西北門誘賊過河我勇  
佯退俟羣賊迫近齊出大隊分三路進猛戰半時斬擒三四百  
名鎗傷千餘名初十日賊眾圍撲城外一二三旗營牆我軍埋



伏夾擊轟斃四五百名是夜復選奮勇縋城燒賊踞房傷賊無數擒殺三十餘名十六日城內外各營同時出攻北門賊壘該逆憑牆死守我軍奮勇齊進一壘旣破各壘慌亂連燬賊營五座屍橫枕藉無一得脫南路援賊蜂擁而來彼此猛撲一二十次斃悍賊四五百名生擒百餘其擊敗之賊分股東趨又與嚴州大股併竄屯溪及岩市街潛口一帶以阻徽軍糧路自初八至二十六日運道阻塞文報亦或通或梗張運桂以圍困日緊時時出城攻打以接外援之氣掘濠灌水以防地道之謀雪夜滅燈露立塚口以防扒城暗襲之計二十日復令一二三旗傍城直上四五旗沿河包抄六七八旗及左右營當中布陣餘皆

畱守城圍我勇齊抵賊壘施放火器賊紛紛棄營而遁斃傷約二百名此徽州城內張運桂一軍戰守之情形也朱品隆一軍前經奏明出攻石埭與鮑超會剿甯國自聞徽州之警臣調令回軍入援初八日進嶺十三日馳至休甯與署總兵唐義訓商援徽之法以疏通糧路爲急議定先勦屯溪次勦潛口岩市之賊十七日兩軍齊赴屯溪朱品隆自左路進唐義訓自右路進先破街口一卡旋攻毀河邊四壘斬馘約五百人追賊溺斃者尤多賊已退遁是夜復回踞該處十九日朱品隆督隊將石橋潛口賊巢節節掃盪擒斬無算二十二日辰刻岩市大股直撲萬安街是時官軍方派三營護糧赴徽賊占萬安街則歸路已

斷朱品隆立派六成隊分路出擊該逆先由左路抄入朱聲隆  
迎敵破之山後之賊又換隊衝出敗賊回旗並進朱品隆督飭  
各營拚命力堵幾不能支適解米各營均回助戰賊始卻止唐  
義訓亦派隊援助逐賊東去殺斃約三百名此朱品隆唐義訓  
兩軍援徽力戰之情形也張運桂以岩市街被賊堅踞糧路不  
通必須合力勦退乃可固軍心而保要郡密飭總兵黃萬友率  
左營及六七八旗出隊間道馳赴休甯會商朱唐兩鎮兜勦岩  
市之賊二十四日辰刻抵休連日風雨不息二十五夜少霽張  
運桂料詰朝必有大戰遂派隊往潛口迎護糧藥並遙爲策應  
二十六日黃萬友唐義訓由潛口左路進朱品隆由中路進岩



市之賊分路來撲約二萬餘排列五六層分布三四里朱品隆先從街口接仗破堅卡而入唐義訓黃萬友乘勝從街前後包抄連燬賊壘十餘座斬馘三千餘人奪獲旗幟印憑騾馬糧米無數楊逆受傷逃出餘匪退向篁墩追殺數里天晚收隊二十七日以後大雪三晝夜平地深四五尺道路阻絕人馬難行該逆經此重創無糧可擄遂於除夕冒雪向遂安瀉安退去徽城各門之賊亦於二十九三十日全行遁去郡城解圍此徽休各軍會剿岩市立解重圍之情形也伏查僞輔王率五六萬悍眾分布徽郡岩市屯溪各處又另股由績溪嚴州繼進欲乘浙省全勝之勢攻陷徽郡由皖入江計甚狡毒仰荷



皇上威福將士用命內守外援連戰皆捷二十六日諸軍會勦  
尤能大挫兇鋒左宗棠一軍亦於二十六日在婺浙交界之大  
鱗嶺酣戰獲捷遂使各路悍賊負創遠遁徽圍立解全境肅清  
實於大局有裨各營於風雪嚴寒之際奮力苦戰著有微勞總  
兵張運桂係臬司張運蘭之胞弟因其兄抱病離營代統其眾  
調度得宜應請

賞加勇號衢州鎮總兵朱品隆請

賞加提督銜署皖南鎮總兵唐義訓請交部從優議敘提督銜  
記名總兵劉松山記名總兵朱紹輝劉光明均請交部從優議  
敘記名總兵黃萬友易開俊均請

賞加提督銜總兵銜副將葉明瑞賀國秀均請以總兵記名  
簡放副將銜參將張添習請以副將儘先選用總兵銜江西推  
補副將沈寶成請以總兵記名

簡放記名總兵胡暉堂請

賞加勇號游擊朱步青請以參將畱於安徽儘先補用其餘出  
力員弁可否容臣查明擇尤請獎張運桂所部將弁陣亡四十  
四員朱品隆所部將弁陣亡二員另行開單請

旨飭部議卹所有徽州各軍獲勝解圍各緣由專摺由驛具陳  
伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

奏和名

三

籌辦江浙軍務摺 同治元年正月二十二日

奏爲遵奉疊次

諭旨籌辦江浙軍務恭摺分晰覆陳仰祈

聖鑒事竊咸豐十一年十二月十七日奉

上諭有人奏蘇常淪陷逾年請亟圖克復等語原摺所稱左宗棠抵浙得勝後移兵由嘉興進攻另派一得力之將由太湖進攻加以辭煥由上海進攻爲三路之兵是否可以照行之處著迅速妥籌辦理等因欽此又同治元年正月初九日承准咸豐十一年十二月二十五日

寄諭浙江省城失守左宗棠已授浙江巡撫刻下計已抵浙著



卽會合閩師分道進攻毋令該逆久踞曾國藩飭令鮑超進攻甯國以便進規浙省爲左宗棠後路聲援此時賊中悍匪麕聚杭城蘇常守禦必懈若能分兵直搗蘇常便可由嘉湖以扼杭城之背使該逆應接不暇未始非出奇制勝之策著曾國藩辭煥酌度情形妥籌辦理等因欽此臣查杭州未失之先左宗棠由徽境進援中間節節爲賊所阻尙未能速達杭州更何能繞進蘇常至杭州旣失以後左宗棠於十二月杪戰勝於徽浙交界之大鱗嶺甫解徽郡之圍擬由徽郡進攻嚴州以扼杭省之吭上以作衢州之蔽目前謀浙之道舍此別無長策惟行軍自有次第必須攻克開化遂安等城乃有赴嚴之路必須畱守婺

源華埠等處乃無抄後之虞

臣

於本月初十日奏明須俟蔣益

澧一軍到衢分途進攻非過於持重故事遷延也實因賊數太

多佔地太廣動輒以長圍困我若非左宗棠直擣嚴州恐衢州

終困於長圍之中若無蔣益澧續進常玉恐左宗棠亦將困於

長圍之中反覆籌算不得不審慎而出於此至鮑超一軍與賊

搏戰於青陽城下不能遽克即使克復青陽而尚有石埭涇縣

等城爲賊所踞未能遽抵甯國又安能進援杭湖以

臣

所聞蘇

常之賊守禦並未少懈似尙無機可乘縱有可圖之機而左鮑

兩軍隔蘇常各八九百里必經過江南十數縣有賊之地前有

堅城後無糧路將軍心之立潰實寸步而難行

臣

之愚見必俟

左宗棠圍攻嚴州鮑超進抵甯國浙事乃有下手之處此籌辦  
浙江軍務之大略也又正月初四日承准十二月十七日

寄諭鎮江逆匪麇聚勢甚危急都興阿雖經派兵赴援一時未  
能擊退昨據曾國藩奏稱擬派道員李鴻章統帶水軍並陸軍  
六七千名馳赴鎮江已諭令照擬辦理著官文曾國藩迅速會  
商如有可籌撥兵勇卽派妥員統帶交都興阿嚴密布置等因  
欽此又正月初八日承准十二月二十一日

寄諭翁心存奏力保通泰克復蘇常請飭派一素能辦賊之員  
馳赴通泰由江陰常熟進擣蘇常宋晉則請飭都興阿選派勁  
旅由常熟丹陽等處分道進攻並先期約會辭煥派員激勵義



團隨同勦賊其單開各條尤爲周密卽著曾國藩都興阿辭煥  
按照所奏各情悉心會商曾國藩能否派員前往都興阿辭煥  
應如何會合進兵均著迅速籌辦以慰民望以紓朕南顧之憂  
至用人爲當務之急翁心存等所稱知府周沐潤知縣劉郁膏  
趙秉鎔博士趙宗建等其才是否足資任用並著曾國藩等確  
實查明量材差遣等因欽此又正月初九日承准十二月二十  
六日

寄諭都興阿奏進攻天長獲勝並江甯逆援渡江一摺都興阿  
所部水陸兵勇本不甚厚揚城實江北要區曾國藩自當通籌  
兼顧聯絡聲勢前諭令將江南北等處餉需通籌協濟並諭兩



淮鹽務派員整頓諒已設法經理若得此巨款不必專仰給湖  
北江西餉項自可裁汰疲弱添募新勇撥給都興阿統帶以固  
揚防門戶至上海關稅每歲可得數百萬兩尤爲餉源所自出  
該大臣前奏派兵數千人駐守殊未籌及進攻之策昨因諭曾  
國荃統帶老勇八千名赴滬以爲力保該大臣餉源起見且可  
進規蘇常現江浙徧地賊氛江南只有鎮江一隅爲進兵適中  
之地該大臣前奏李鴻章水陸各軍著迅速調撥布置起程抵  
鎮後卽飛速馳奏遲則此著又恐落後該大臣身任統帥事非  
越俎亦無旁貸不必稍避嫌怨總期於事有濟江浙等處軍務  
朕惟曾國藩是賴所有一切布置情形卽著迅速覆奏等因欽

此又承准正月初七日

寄諭現在賊勢趨重鎮江而金陵蘇常各匪復圖竄擾江北李鴻章所統水陸各軍六七千人如能早行趕到不獨鎮城可資保衛亦可壯江北聲勢著曾國藩催令該員迅卽起程無稍遲緩等因欽此臣查翁心存所奏請臣派員馳赴通泰乘虛由江陰常熟進搗蘇常如或不能則力保裏下河數百里沃壤遏賊北趨宋晉所奏請都興阿派兵由靖江泰興分進江陰常州各條均屬詳慎周妥惟都興阿一軍須先肅清江北俾後路無牽制之虞現聞天長六合均經克復江北僅浦口江浦兩城如卽乘勢攻克上可通曾國荃無爲運漕各軍之氣下可聯袁甲三

臨淮滁州各軍之援則江北片段既成根基既固然後會合上  
下游分路規取南岸方不致凌躐無序自古江南用兵以鎮江  
爲險要目前局勢鎮江尤屬必爭之地若圖金陵則俟鮑超一  
軍攻克甯國後由東壩溧陽進而鎮江卽出兵會之若圖蘇常  
則俟揚州一軍肅清江北後由靖江泰興進而鎮江亦出兵會  
之是以臣前奏李鴻章統帶水陸下駐鎮江原爲將來進取地  
步惟鎮江現有馮子材黃彬等軍如果扼守得力不須添換李  
鴻章或移駐通泰或駛往上海應俟該員抵鎮後察看情形再  
行具奏其兩淮鹽務亦可就近與喬松年設法整頓但江運未  
通未必卽有鉅款可指現催令該員趕緊募練淮勇並酌撥湘



軍數營如有火輪夾板船可雇卽由水路前進否則陸師緣北岸前進二月杪當可成行曾國荃新勇募到擬進攻巢縣和州一路通下游鎮揚各軍之氣仍固上游無巢一面之防未便遠赴上海顧彼失此至上海餉源所出關係亦重臣已另片陳明聯絡洋人協力守禦或派陳士杰一軍赴滬應俟陳士杰到皖李鴻章到鎮以後續行具奏至松滬現有兵勇疲弱頗多應酌加裁汰以節糜費而收實效上海縣知縣劉郁膏深得民心常州府知府周沐潤才略頗優並知縣趙秉鎔紳士趙宗建等均在下流應交李鴻章察看任用此籌辦江蘇軍務之大略也臣才識素拙仰蒙



聖主信任之專斷不敢稍避嫌怨亦不敢坐失機宜惟江浙賊勢浩大盡占富庶之要區廣收官軍之降卒財力五倍人數十倍若非慎以圖之不特蘇浙難克卽皖南江西且有疆土日蹙之虞過求速效以至僨事轉非所以仰慰

慈厪所有遵

旨籌辦江浙軍務緣由專摺由驛覆陳伏祈

皇上聖鑒訓示謹

奏

鮑超軍在青陽大捷片

同治元年正月二十二日

再鮑超一軍十二月初進紮青陽城下初七日該逆乘夜撲營  
經我軍轟退並伏兵追殺獲勝初九日該逆分四路來撲各營  
分路迎擊斃賊數百詎石埭太平大股賊援齊至築壘十餘座  
與城賊相犄角十一日鮑超率馬步由東北門進勦逆眾列隊  
迎拒鏖戰兩時賊大敗倚壘開放鎗礮各營奮勇前進穿過逆  
壘橫衝賊隊爲數段賊敗而走我軍四面兜勦當將東北門賊  
壘全行剗平一股入城死守一股往石埭大路逃去鮑超督軍  
追殺十五里擒斬二千餘名總兵張玉田副將唐仁廉力戰受  
傷二十一日城外復添賊壘二座二十二日鮑超督軍燬平之

惟青陽爲甯國最要門戶該逆屢次敗衄仍欲併力苦守此城  
以梗我師攻甯之路除飭鮑超設法攻取外所有陣亡之守備  
唐泗和韓玉庭千總余三友把總黃明漢鄭崇友杜得勝周光  
元璩大勝曾有貴外委王爲美鄧必勝等十一員應請  
飭部照例議卹附片具陳伏乞

聖鑒訓示謹  
奏



遵

旨通籌全局摺

同治元年二月初二日

奏爲遵奉

諭旨通籌全局恭摺覆陳仰祈

聖鑒事 同治元年正月二十四日承准議政王軍機大臣字寄  
正月十三日奉

上諭曾國藩左宗棠李續宜等均負時望卓著戰功屢經先後  
簡任督撫畀以重任曾國藩節制四省左宗棠雖簡任浙撫並  
諭以不必爲地方職守牽制復因皖事孔亟不得已以李續宜  
移調皖撫原冀合力通籌力挽東南大局現在江浙賊氛恣肆  
亟應設法進兵早圖恢復拯生民於水火前經曾國藩等奏稱



克復漕鎮無爲方冀東征之師可以直下江南乃自去冬以來  
該督撫等奏報甚稀幾於月僅一至而浙省嚴州紹興甯波杭  
州等府縣各城迭次報陷蘇省松江上海吳淞口等處警報頻  
來皖北則苗練與髮逆交乘圍潁甚急賊氛到處蔓延日甚一  
日朕以冲齡嗣位荷蒙兩宮

皇太后孜孜求治舉賢任能焦勞宵旰日與議政王軍機大臣  
籌商軍務每於該大臣等奏報到時詳加披覽一切規畫輒深  
嘉許言聽計從想該大臣等勝算老謀於大局必早有布置惟  
賊氛日熾而該大臣等章奏寥寥南服睽懷殊深慮念現在曾  
國荃募勇是否到營李鴻章帶兵是否到鎮鮑超進規甯國能

否得手多隆阿蔣凝學等軍曾否分攻廬壽楊載福何時可以  
銷假回營與彭玉麟併圖東下兵貴神速東南之民待救孔急  
而軍情變幻靡常總宜趕緊辦理其如何通籌全局緩急兼權  
均著將一切機宜隨時馳奏以紓懸系潁郡關北路之防湖州  
府海甯州前據該大臣奏稱尙能堅守上海爲餉源所自出吳  
淞口守禦尤要曾國藩左宗棠李續宜等如何布置籌畫萬全  
之處均著隨時分別迅速馳奏毋再稽延實深殷盼將此由六  
百里加緊各諭令知之欽此跪讀之下悚惕實深

諭旨垂詢各條

臣

於正月初十二二十二兩次奏報亦已粗陳梗

概惟以

聖主信任之專兩宮

皇太后望治之切而

臣

等章奏寥寥幾於月僅一至疎遲之罪

夫復何辭

臣

忝列戎行歷年以來奏報甚稀其所以涇涇自守

者蓋亦有故一則不輕奏謠傳之言如近日賈臻奏廬州克復

袁甲三奏巢縣克復皆因無稽之探報以爲入告之實據又或

賊蹤未近預相震驚輒以十萬二十萬具奏尤足以惑軍心而

誤大計

臣

處向不憑探報入奏不欲以謠傳之詞淆

朝廷之耳目也一則不輕奏未定之事凡大股悍賊之來其始

常危險萬狀能堅忍支持而後能漸臻安穩如去歲黃文金之

內犯攻陷七縣堅持三月而

臣

僅彙作四次入奏去冬徽州之



被圍苦戰九次堅守彌月而臣僅彙作兩次入奏不欲以未定之狀增

朝廷之憂慮也一則不輕奏預計之說兵事成敗難以逆料咸豐八九年間江南屢奏金陵指日可克十年夏間浙江屢奏嘉興指日可克厥後皆不能踐言臣初督兩江之時奏稱由甯國進兵可達蘇境厥後甯國失守至今不能踐言臣深以為恥至近日內臣章奏蒙鈔示臣處者或稱援浙之師可由嘉興直搗蘇州或稱揚州之師可由常熟進攻蘇州皆不量兵餉兩窮之苦而預擬萬不可成之計臣不欲以預計之說入奏非特慮大言之難踐亦恐紛亂



朝廷之規畫也因此三者每存敬慎之懷轉蹈遲延之咎前此  
文宗顯皇帝御宇分任其責於封疆將帥臣猶得以碌碌隨諸  
帥之後循愚拙之常茲值

聖皇踐阼之初

微臣

尤忝非常之遇倚任彌重

延訪更殷欽奉

諄諭自當變更前轍隨時飛章入告嗣後擬十日奏事一次有  
急則加班具奏所有此次

諭旨垂詢之件及正月厯奉

寄諭垂詢諸事謹分條一一詳對於後

一曾國荃新募之勇據報正月二十前可以招齊二十四日自

湘起程由水路東來二月底可抵安慶俟到安慶後卽令其進  
攻巢縣和州含山等處能破此三城則與下游六合揚州聯爲  
一片毫無阻隔矣楊載福本應於臘月銷假回營因辰沅賊警  
逼近本地官紳請楊載福代守乾州廳城因此羈延至今尙無  
起程確信臣已三次飛催囑其於二月回營張運蘭前因病離  
營因徽州被圍催令力疾就道卽日將抵安慶可回徽營矣  
一李鴻章一軍於臘底正初招募淮勇五營另撥湘勇數營趕  
緊訓練二月可以成軍本擬由水路駛赴鎮江因民船不能直  
衝賊中洋船又不肯雇載兵勇不得已仍須從陸路行走由巢  
縣和含賊中經過前有堅城後無糧路亦極可危之道應俟曾

國荃一面圍攻巢含李鴻章一面傍城衝過衝至和州以下則  
出六合江浦以達於鎮江毫無梗阻矣

一去年攻克無爲運漕東關等處本可乘勝直搗巢縣梁山進  
圖金陵近日袁甲三一軍攻克天長六合江浦浦口尤有直薄  
金陵之機方今東南糜爛臣等孰不思直攻老巢捨渠掃穴惟  
用兵之道可進而不可退算成必兼算敗與其急進金陵師老  
無功而復退何如先清後路腳根已穩而後進所有進兵金陵  
之次第以臣愚計之多隆阿一軍應俟攻克廬州而後可進曾  
國荃一軍應俟攻克巢縣含山和州西梁山而後可進袁甲三  
李世忠一軍應俟會克廬州守定六合而後可進都興阿一軍



應俟守定揚州浦口而後可進彭玉麟楊載福之水軍應俟攻克裕溪口西梁山而後可進欲拔本根先剪枝葉仍須計算各路游擊之師數倍於金陵圍城之師庶幾無撤回之虞擬卽以臣議商之袁甲三都興阿等是否有當恭候

### 訓示遵行

一潁州圍城之賊聞係捻匪與苗黨勾結志在必得潁郡與壽州霍邱爲犄角之勢李續宜業經奏派成大吉蕭慶衍兩軍赴潁救援據報於正月二十六日自霍山起程惟繞道固始計程四百七十里途次無米可買恐到潁不能迅速但求潁城堅守月餘勝保救之於北成大吉等援之於南必可立解重圍李續



宜所部之兵畱三支駐守湖北分防襄陽德安麻城等處以兩支赴援潁州以一支防守六安此外親兵帶來安慶者亦無幾矣

一謀浙之道保廣信之糧路以守衢州保徽州之後路以攻嚴州舍此二者別無良策臣已兩次具奏在案目下左宗棠駐紮開化境內正月十七日在篁岸獲勝仗一次二十日在馬金嶺等處獲大捷一次卽日進攻遂安等縣係從衢嚴之間下手惟徽州歙績二縣羣賊又復麇聚我方圖入浙境賊乃圖犯江皖春夏間必戰爭不休也湖州海甯久無信息鮑超圍攻青陽未下不能遽及甯國之境又豈能遙通湖州之信昨奉

寄諭垂念趙景賢飭赴福建糧道之任

朝廷愛才之心薄海臣民間之生感特無如音問難通徒深憂灼

一江蘇軍務自寶山奉賢南匯川沙失守後上海已岌岌可危  
至今月餘歸然幸存蓋髮逆畏忌西洋不敢驟樹大敵而目下  
情勢舍借助洋兵亦實別無良策臣於二十二日曾經附片具  
奏上海僻處東隅論籌餉爲要區論用兵則爲絕地假使無洋  
人相助髮匪以長圍裹我官兵若少而弱則轉瞬又成坐困之  
勢若多而強則不宜置此無用之地再四思維不得所以保全  
之法擬仍借洋人之力開誠布公與敦和好共保人財將來果

派何軍協同防守之處應俟李鴻章到鎮陳士杰到皖再行察看奏明辦理

以上各條均係近日

諭旨下問之件有業經具奏者有未及詳陳者理合一併臚舉

仰慰

慈廑伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

謝弟國荃補浙臬

恩摺

同治元年二月初十日

奏爲恭謝

天恩仰祈

聖鑒事竊

臣

接准湖廣督

臣

咨開咸豐十一年十月二十一日

內閣奉

上諭官文曾國藩奏水陸各軍克復無爲州城並乘勝攻克運漕河賊壘勦辦甚屬出力布政使銜記名按察使曾國荃著賞給頭品頂戴等因欽此又接准兵部火票遞到同治元年正月初四日內閣奉

上諭浙江按察使著曾國荃補授卽赴新任毋庸來京請訓欽



此其時臣弟國荃募勇在籍臣於營次恭設香案望

闕叩頭謝

恩訖伏念臣弟國荃管帶楚師隨同剿賊疊邀

懋賞洵擢監司上年克復無爲州城奪回運漕各隘仰託

聖主之威正席全盛之勢事半功倍豈敢言勞迺錄於

九重遽躋榮於極品茲復渥荷

溫綸真除臬使凡此非常之

寵遇實非夢想所敢期臣弟國荃募齊新勇六千已於正月二

十三日馳赴長沙買舟東下計日可抵安慶臣惟有督率臣弟

申明軍律整肅官方執枹鼓以誓師叶填篋而敵愾眈眈原隰

願復

國家土宇之常世世子孫永報

高厚生成之德所有

微臣

感激下忱專差恭摺叩謝

天恩伏乞

皇上聖鑒謹

奏



遵議安徽省城仍建在安慶摺

同治元年二月十二日

奏爲遵

旨籌議恭摺覆陳仰祈

聖鑒事竊

臣

承准議政王軍機大臣字寄咸豐十一年十二月

初四日奉

上諭有人奏咸豐三年賊陷安慶並未據守自周天爵等奏請  
改建省會於廬州賊窺安慶無備始圖占踞遂致全皖糜爛查  
安慶古稱重鎮若省會改於廬州非惟於皖南鞭長莫及亦距  
江較遠無從設防今幸安慶克復應將安徽省城仍建該府並  
宜添設提督統轄水陸各營其江西九江鎮卽就近歸新設安



徽提督節制查福建廣東兩省均設有水陸提督現在江防較  
海防喫緊可否於該二省內裁併一缺移設安慶則兵餉均無  
須另籌等語賊匪據有長江之險以致江皖糜爛現在安慶克  
復亟應整頓江防所稱安徽省城仍應建於安慶巡撫藩臬如  
前駐紮並設立提督統轄水陸官兵九江鎮併歸節制則聲勢  
聯絡江防更爲周密均不爲無見卽著曾國藩彭玉麟毓科就  
現在地方軍務情形悉心籌畫會同妥議具奏至所請於福建  
等省裁缺以資移設之處應俟該大臣等覆奏到日再降諭旨  
等因欽此仰見

皇上睠懷南服慎重江防之至意臣查安徽一省跨乎大江江

以北四府四州江以南四府一州安慶府城處濱江適中之地實爲形勢所必爭咸豐三年安慶城陷江面悉爲賊有千艘往來飄忽莫測官軍無一舟一筏可以應敵周天爵等請以省城改建廬州係屬一時權宜舍此亦別無自全之策是年臘月廬州復陷官軍屯於郡北定遠一帶於是合肥以南之州縣盡淪於賊而皖南中隔大江賊氛徧布文告梗阻巡撫不復能過而問焉咸豐四年

諭旨令徽甯等屬暫歸浙江巡撫兼轄廷臣因上疏請仿前明南贛鄖陽之例設立皖南巡撫

文宗皇帝飭吏部核議不設巡撫而稍重皖南道之權令其仿

照臺灣道例專摺奏事另添皖南總兵一員數載以來皖南道  
一缺例由兩江督臣保薦皖南之錢糧刑名不隸藩臬奏報不  
歸巡撫儼若另爲一省而皖北撫藩等官散處於潁壽臨淮泗  
州等處幾無定所公事廢閣號令紛歧改建省城之弊此其明  
證現在安慶已復江路疏通欲辦蘇浙之賊必自力圖皖南始  
欲辦皖南之賊必自守定安慶始臣愚以爲宜如原奏所請安  
徽省城仍應建於安慶巡撫藩臬如前駐紮庶足以資控制而  
一事權至所稱設立提督統轄水陸官兵江西九江鎮就近歸  
安徽提督節制一條查水師陸兵判然兩途猶耕織皆所以資  
生而不能使一人而治兩業安徽壽春鎮所轄向係羣捻出沒



之地皖南鎮所轄又係萬山叢雜之區皆與江防毫不相涉應請仍歸安徽巡撫節制江西九江鎮所轄如撫州建昌等處距大江六七百里亦係陸路專政應請仍歸江西巡撫節制該兩省巡撫向兼提督銜均應遵守舊章無庸更改至江防局面宏遠事理重大臣愚以爲應專設長江水師提督一員目下大江水師歸彭玉麟楊載福等統率者船隻至千餘號之多礮位至二三千尊之富實賴逐年積累成此鉅觀將來事定之後利器不宜浪拋勁旅不宜裁撤必須添設額缺若干安插此項水師而卽以壯我江防永絕中外之窺伺其提督衙門或立安慶或立蕪湖等處自提督而下總兵應設幾缺副參以至千把各設



幾缺暨分汛修艦各事宜統俟

諭旨允准之日再由吏兵等部詳覈議奏<sub>臣</sub>等如有所見亦必

續行奏咨略參未議至俸薪口糧修補船礮等項當於長江酌

畱釐卡數處量入爲出不必另由戶部籌款其福建廣東原設

水師提督似不必遽議裁缺轉致疎防所有遵

旨籌議緣由謹會同安徽巡撫<sub>臣</sub>李續宜署江西巡撫<sub>臣</sub>李桓

恭摺覆奏伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

覆奏楚軍不能出洋片

同治元年二月十二日

再臣承准議政王軍機大臣字寄同治元年正月二十一日奉  
上諭逆匪於甯波海口擄掠釣艇沿海地方均形喫緊所有購  
買外國船礮覈需銀八十萬兩尙屬力所能辦未可再事因循  
現已由總理各國事務衙門札飭赫德赴滬商辦並鈔錄單開  
船礮價值飛咨上海等口卽著辭煥督飭該稅務司將應購船  
礮軍械等速爲購買其船隻務須購覓兵船不可以貨船信船  
充數其駕駛輪船應否雇用呂宋等國之人以免臨時挾制著  
辭煥商令赫德相機辦理至酌配兵丁及統帶大員著曾國藩  
於水師官兵內遴派得力鎮將並兵丁等聽候調遣一俟船礮

購齊卽行飭赴上海等處以資防剿等因欽此又正月二十三  
日奉

上諭昨據總理各國事務衙門具奏購買外國船礮該大臣前  
奏稱應行酌配兵勇俟輪船到後再行配用現在上海應用外  
洋船礮已催令迅速購買卽著該大臣先行籌備免致臨時貽  
誤等因欽此仰見

聖謨宏遠思患豫防敢不欽遵辦理惟查楚軍水勇多係兩湖  
土著距江近而距海遠所用師船不過長龍舳板快蟹之類但  
能泛江不能出洋上年七月臣覆奏摺內所稱俟輪船駛至安  
慶漢口時卽令學習駕駛司放礮位亦言用之於江面非言用



之於海中也江與海雖同一水面而風濤迥別氣候各殊自崇  
明出口繞至上海非熟習洋面之人卽有寸步難行之勢臣去  
年覆奏之後尙未將學駕輪船之說宣示各營蓋其囿於風土  
之習旣遷地而弗良而其疑畏洋人之心尙扞格而難入今強  
之試登輪船或可勸誘爲之若強之遽出洋面則難矣髮匪所  
擄之人多係江楚山民以臣愚料之必無遽能縱橫海上之事  
臣忝任江督本有海疆之責撥兵剿賊亦係分內之事無如所  
部勇丁並非生長海隅勢不能遽於重洋用武不敢不據實覆  
陳伏乞

聖鑒訓示謹

奏

陳示範

臣等伏以  
 聖天子受天  
 命而治天下  
 之民其心一  
 也故曰天不  
 私於一人而  
 地不偏於一  
 方此天德之  
 溥也臣等受  
 命於天而治  
 天下之民其  
 心亦一也故  
 曰臣等不私  
 於一人而地  
 不偏於一方  
 此臣等之德  
 也臣等受命  
 於天而治天  
 下之民其心  
 亦一也故曰  
 臣等不私於  
 一人而地不  
 偏於一方此  
 臣等之德也

劉于濬未能赴浙片

同治元年二月十二日

再記名按察使安肅道劉于濬一軍前因杭州危急經閩浙督

臣慶端奏奉

諭旨調赴浙省援剿浙省既失尙屢次檄催劉于濬具稟請示  
前來臣查自江西至浙中隔常玉一山陸路八十里過山之後  
河小岸高灘淺水急利陸軍不利水師劉于濬所部現在並無  
陸軍祇有水師該員自咸豐五年經臣會檄管帶水師六七年  
間水軍操練日精威望日著屢次苦戰獲勝有功桑梓厥後兼  
帶陸兵不甚得力上年秋間臣以陸兵非其所長檄令全數裁  
撤專辦水師且自省河以上至三曲灘水路六百餘里責成劉



于潯嚴防汛地免致賊匪竄江偷渡贛水以西又蹈上年之覆  
轍此時江西本省並無一枝防兵僅賴劉于潯水勇率皆江西  
土著畱江則駕輕就熟可收指臂之功赴浙則用短棄長必無  
絲毫之補慶端不知衢河之淺窄不宜水軍而但催令抬船過  
山抬礮過山係屬毫無閱歷之言所有劉于潯一軍自應仍駐  
江西分防河面以資熟手而保完區除批飭遵照外謹會同署  
江西撫臣李桓附片陳明伏乞

聖鑒謹

奏

條陳近日軍情摺

同治元年二月二十一日

奏爲謹陳近日軍情仰祈

聖鑒事竊臣於二月初二日具陳嗣後各路軍情每十日奏報一次近復欽奉疊次

寄諭殷殷以上海鎮江廬州潁州浙江甯國等處爲慮飭催分路進兵所有旬日軍情謹分條具報如左

一曾國荃募齊新勇分立營頭帶赴湖南省城正月二十八日卽先雇輕舟下駛已於二月十五日抵皖所募新營亦次第將到臣擬令於二十四日率領各營進攻巢縣含山一帶

一李鴻章新募淮勇暨調撥湘勇均已募練成軍惟因民船不

能直衝賊中洋船又不肯雇載兵勇須由陸路前進且須裹帶  
行糧現擬籌給銀米卽令於三月初二日自安慶起程會同曾  
國荃攻勦江邊一路於巢縣和州含山三屬但能攻克一城仍  
以曾國荃一軍圍攻他城李鴻章卽傍城衝過以期速達鎮江  
一多隆阿一軍進攻廬郡自正月二十五至二月初四日之  
內攻破東門外賊壘一座西門得勝門傍城賊壘四座焚燬賊  
卡四處奪獲礮船貨船七隻軍械馬匹甚夥共計斃賊三千有  
奇收降卒千餘人惟官兵亦陣亡營官二員弁勇近七十名受  
傷者約以千計不能不稍事休息再圖進取除一切詳細情形  
由湖廣督臣官文具奏外臣謹據來函所稱略陳梗概僞英王



四眼狗堅守廬州令苗沛霖與捻匪連和西圍潁州東援廬州  
頃據多隆阿搜獲苗營與狗逆偽函一件苗沛霖又與捻首張  
落刑構衅苗黨不得志於潁必將以全力援廬謹將原函鈔呈  
御覽

一撫臣李續宜於二月初九日行抵安慶與臣籌商一切即將  
進駐六安其派援潁州之成大吉蕭慶衍兩軍已先後行抵固  
始離潁州不過百餘里援剿情形由李續宜自行具奏

一左宗棠一軍自正月二十日在馬金街獲一大捷肅清開化  
後初擬赴援衢州江山繼因該兩處稍鬆決意進攻遂安嚴州  
蘭谿等處之賊并力來援聚於遂安城西之楊村一帶二月初

九日左宗棠分三路進剿大獲勝仗殺賊近七千人擒斬頭目百餘人克復遂安縣城聞僞侍王將圍衢州左宗棠撥兵畱守遂安自率大隊進援衢州其詳細戰狀應由左宗棠自行奏報

一恭奉

諭旨垂詢蔣益澧赴浙較遠是否必應守候抑或別有勁旅可籌目下兵勇不敷分布實無別項勁旅可以調派赴浙仍須俟蔣益澧到後始能合力兜剿頃接蔣益澧來稟尙須親赴廣東索取餉銀抵浙日期殊難預定深爲焦慮

一浙江湖州陷入重圍久無信息頃據江蘇候補知府趙炳麟稟稱湖州沿城一二里四面皆賊音信迄不得通二月初四初

八等日據吳淩晟舍各處探報道員趙景賢尙在湖城極力支  
持屢次出城擊賊獲勝並據鈔呈坊天豫曹逆勸趙景賢偽函  
知該郡實尙無恙孤懸賊中無路赴援徒深憂憤惟聞城中米  
糧足支五箇月或者可以保全

一徽州解圍後績溪等處之賊分踞歙縣東南四五十里外時  
時窺伺郡城臣以張運蘭一軍人數較多改令朱品隆接防徽  
州騰出老湘營五千人爲游擊之師本月十四日石太股匪復  
竄入羊棧嶺燒燬民房數處逼犯黟城十五日老湘營馳往堵  
剿甫抵漁亭該逆仍退出嶺外不敢深入目前歙休黟婺一帶  
必不可少此一枝游兵朱品隆旣換防徽城卽不能出嶺與鮑



超合力進剿鮑超久攻青陽爲堅城所阻不能遽抵甯國終難  
擊動浙中賊勢

一上海於正月二十三二月初四等日有高橋蕭塘等處之捷  
該城當可保全鎮江爲江南必爭之地欽奉二月初三日

寄諭令馮子材仍守鎮江無庸赴滬臣已飛速行知該提督欽  
遵辦理

以上各條皆疊奉

諭旨垂詢之件謹分晰條列由驛五百里具陳伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

謝曾國荃升授蘇藩

恩摺

同治元年二月二十二日

奏爲恭謝

天恩仰祈

聖鑒事同治元年二月十六日接准兵部火票遞到二月初三日內閣奉

上諭江蘇布政使著曾國荃補授卽赴新任毋庸來京請訓該員係兩江總督曾國藩之弟例應迴避惟該省軍務緊要需員辦理無庸迴避以資得力欽此維時臣弟國荃適自長沙馳抵安慶當卽率同恭設香案望

闕叩頭謝

恩訖伏念臣弟國荃隨征六載未立寸功疊蒙

高厚之恩尚乏涓埃之報乃復渥荷

恩綸擢授斯職藩司有表率羣僚之責吳下為東南財賦之邦

臣弟愚蒙懼弗勝任現在皖北各屬髮捻苗黨三患交熾臣弟

所統新舊各勇除分守六處外尚有萬餘人為進剿之師自應

飭令攻取巢縣含山和州西梁山等處冀與袁甲三都興阿各

軍粘連一片庶金陵有規復之期大局有轉旋之勢其江蘇藩

司一缺擬商之撫臣薛煥仍飭吳煦署理臣弟國荃暫不接印

莅事俾地方與軍務各有責成而免曠誤所有微臣感激下忱

恭摺叩謝



天恩並附陳臣弟不克赴任緣由伏乞

皇上聖鑒謹

奏

Blank manuscript page with vertical columns.

參李元度片

同治元年二月二十二日

再新授浙江按察使李元度咸豐十年八月徽州失守案內經  
臣奏奉

諭旨革職拏問該員並不靜候審訊擅自回籍與浙江候補道  
鄧輔綸往返函商求巡撫王有齡奏調赴浙十一年二月初九  
日奉

上諭已革徽甯池太廣道李元度著曾國藩飭令前赴浙江交  
瑞昌王有齡差遣委用其應得罪名仍著曾國藩查辦欽此李  
元度並不具稟請示卽行募勇赴浙名曰安越軍旋於義甯案  
內經官文奏奉



諭旨李元度著賞還按察使原銜其失守一案仍著曾國藩訊  
明分別辦理等因欽此又於奉新瑞州案內經毓科奏奉

上諭李元度著賞加布政使銜其徽州失守之案應否免其查

辦仍著曾國藩酌核具奏等因欽此查義甯奉新瑞州皆臣所

統轄之地係賊匪先自退出李元度並無打仗克城之事臣所

派鮑超一軍與李元度同抵瑞州亦未報曾見一賊曾接一仗

李元度屢報克復冒稟邀功實出情理之外本年正月十四日

皇上棄瑕錄用補授該員鹽運使茲又擢授浙江按察使

諭旨令臣等轉飭該員奮勇立功以贖前愆臣查該員李元度

自徽州獲咎以後不候訊結而擅自回籍不候批稟而徑自赴

浙於共見共聞之地并未見仗而冒稟克復種種悖謬莫解其  
故臣所以遲回隱忍不遽參奏者因其軍以安越爲名冀其顧  
名思義積愧生奮或能拚命救浙有裨時局也乃李元度六月  
至江西八月抵廣信九月抵衢州節節逗遛任王有齡羽檄飛  
催書函哀懇不一赴杭救援是該員前既負臣後又負王有齡  
法有難寬情亦難恕所有該員補授浙江鹽運使按察使及開  
復原銜加銜之處均請

飭部註銷仍行革職姑念其從軍多年積勞已久免其治罪交  
左宗棠差遣該員治軍一味寬縱多用親族子弟平日文理尙  
優帶勇非其所長其所部安越軍八千人臣當與左宗棠熟商

或全行遣撤另派差使或酌畱二三千人令守城池俟立有功績再由左宗棠奏請開復仰副

聖朝寬大之意臣奏保在前咎亦難辭應請將臣交部議處所

有疊奉

諭旨飭臣酌核查辦之處理合附片覆奏伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏



謝京察從優議敘

恩摺

同治元年三月初八日

奏爲恭謝

天恩仰祈

聖鑒事竊

奉

臣准兵部火票遞到同治元年正月二十三日內閣

上諭協辦大學士兩江總督曾國藩督軍勦賊勤勞罔懈於江  
皖地方疊復名城戰功卓著甄拔所部將士賢能稱職前經簡  
授協辦大學士仍著交部從優議敘等因欽此當卽恭設香案  
望

闕叩頭謝

恩訖竊臣材識凡庸謬膺重寄下不能慰兩江雲霓之望上不

能分

九重宵旰之憂無補涓埃徒深慚懼迺荷

聖恩稠疊

天語褒嘉以闡外之下臣登

虞廷之上考重邀

甄敘彌切悚惶臣惟有慎簡將才廣求忠益勉已百已千之學

收羣策羣力之功以期仰答

高厚深恩於萬一所有微臣感激下忱謹繕摺叩謝

天恩伏乞

奏 皇上聖鑒謹





遵 旨議覆請派員辦廣東釐金摺同治元年二月初八日

奏爲遵

旨議覆並請

欽派大員督辦廣東釐金接濟浙江安徽江蘇三省軍餉恭摺  
馳陳仰祈

聖鑒事竊臣承准議政王軍機大臣字寄同治元年二月初五日奉

上諭前據官文奏議覆侍郎宋晉條陳湖北等省會籌東征請  
飭辭煥會議曾諭該撫等悉心妥籌尙未據會商覆奏茲據御  
史朱潮奏統籌東南大局一摺據稱湖北等省全境肅清四川

廣東亦底安靖請飭湖北等省出師會剿四川廣東協餉兵事  
責之曾國藩餉事則派督撫大員一人督催各路征輸專司饋  
運等語覽其所奏與現辦情形均屬不相符合曾國藩節制江  
浙等四省已屬不遑兼顧若再令總制湖北湖南福建兵事則  
運籌決策瞬息千里亦恐緩急機宜不能遙制督撫辦理糧臺  
從前乾隆年間曾有是例此專爲出師一路而言若自兩楚下  
至閩省相去數千里卽因督撫事權較重專司饋運亦恐呼應  
不靈湖北湖南邊境尙未解嚴江西福建逼近鄰氛自顧門戶  
尙虞不足豈能分兵會剿四川軍務未靖本省餉項頗形支絀  
廣東疊諭撥解左宗棠等軍餉爲數已屬不少該御史所籌補



救之方尙不離書生之見惟軍務至重不妨兼聽並觀以廣進  
言之路且現在東南大勢賊合而我分兵單餉絀動爲牽制亦  
屬實在情形著官文曾國藩嚴樹森毛鴻賓沈葆楨慶端徐宗  
幹酌量情形於軍務積弊如何挽救其言是否可採遇便覆奏  
不必因有旨飭籌稍涉遷就也等因欽此仰見

皇上好問察言於剖晰精嚴之中仍寓虛衷博訪之意臣維東  
南寇氛蔓延日久皖南池甯二府十室九空人爭相食皖北廬  
鳳等處白骨蔽野田地荒蕪蘇浙兩省蹂躪亦復相類生靈之  
塗炭深矣

聖主之憂勞極矣爲封疆將帥者孰不思掃蕩逋寇一解倒懸

况臣膺茲艱鉅委任尤專豈敢稍涉推諉更分畛域無如賊之  
占地過廣股數太多臣之兵餉兩絀才智太短受

命兩年至今無一兵達於蘇境圖皖年餘亦迄無一旅進攻甯  
國分內之事不克自效清夜以思愧悚汗下至浙江軍事左宗  
棠苦戰衢嚴獨任其難臣不克分兵往助趙景賢困守湖州堅  
貞蓋世臣不克設法往援徒有兼轄之名並無統籌之實前此  
欽奉正月二十三日

諭旨仍令臣節制四省毋許再行固辭本不敢嘵嘵瀆奏茲因

御史朱潮奏請六七省兵事責成一人臣既懷大名不祥之懼

彌觸隱微抱疚之端竊計蘇杭安徽糜爛若此以一人而辦一

省之賊無論如何大才如何竭力但覺其不足不見其有餘況以臣之愚陋承乏兩江時虞隕越安能兼顧浙江安能更及兩湖福建該御史朱潮所稱數省兵事責成一人的處固無庸議倘蒙

聖主鑒臣愚悃並收回節制四省之

命俾臣專力本職稍釋神魂之震懼尤感

聖慈之曲盡矣至朱潮所稱四川廣東協餉派大員一人督催饋運等語其事雖難以盡行其議則實有可采上年侍郎宋晉五省會勦一疏亦係兵餉通籌與朱潮大致相同臣查四川內患未平本省支絀自難協濟外省卽將來蜀賊蕩平尙當先協



雲南之餉不能遽及江浙之遠惟廣東最號殷富其財力爲東南之冠其地勢亦宜供江浙之餉天下之大利除丁漕正賦外約有四宗曰海關曰鹽場曰富戶勸捐曰市鎮抽釐他省或據其一或據其二三惟廣東兼四者而有之而粵鹽一宗行於江西湖南者侵灌淮南之引地佔奪江蘇之大利卽樂桂埠商孔廣縉一戶七八年來擁貲百萬他商之殷實可以類推官項之贏餘亦可想見而淮課因之全失粵課並未稍增釐金一宗如佛山韶關肇慶等處著名繁富咸豐十年間巡撫耆齡於韶關後設一新卡未及一年收稅至五十餘萬藩司周起濱議於肇慶府河設卡每年亦得四十餘萬此外鉅鎮大卡不一而足至

於海關一宗粵海稅項遠出各口之上捐輸一宗粵東富室亦非各省所及斯中外所共見共聞者若使經畫得宜但於四宗之中得其一宗即可養數萬之兵勦浙江之賊溯查庚申五月臣奏請以江西之釐金充臣營之軍餉兩年以來臣軍賴此無飢潰之憂似可援以爲例合無籲懇

天恩采納朱潮之議

特派二三品卿一人馳赴廣東駐紮韶關辦理通省釐金專濟蘇浙安徽三省餉項乾隆年間新疆用兵曾派大學士黃廷桂駐紮肅州綜理兵餉此次江浙軍務較新疆尤爲重大卽派六部卿貳銜

命使粵專督釐餉亦不爲過如蒙

俞允臣當奏派賢員熟悉釐務者隨同星使前赴粵東設卡抽

辦韶關距江西甚近臣當與該使臣往返函商務使籌兵籌餉

一氣呵成或紕或贏隨時斟酌廣東官紳有設立私卡者使臣

會同臣處奏參州縣有暗中阻撓者亦即奏咨參撤凡釐務所

得之餉先解浙江軍營左宗棠新任浙撫無尺寸之完土無涓

滴之餉源蔣益澧等到後尤覺無米爲炊若以廣東釐金濟之

則前此奏准之協浙月餉十萬兩即在此中抵除其次則解安

徽軍營臣處如鮑超一軍欠餉八箇半月曾國荃一軍欠餉近

九箇月徽州各軍欠七箇月有奇急思早得粵餉一清積欠李



續宜添募新營亦當另籌接濟袁甲三久處窮困亦應量爲津貼方足以馭強將而撫飢軍又其次則解江蘇軍營聞上海出款太多虧累甚鉅鎮江揚州兩台亟須另籌協餉其廣東應解紅單艇船之費亦可於此中抵除由臣咨商韶關使臣察各軍之緩急定撥解之多寡其運解之法或由贛州送至江西轉解或由輪船搭至上海轉解均聽韶關使臣察酌辦理其廣東本省應用之項與夫京款協款該省除正賦外尙有海關鹽務捐輸三大宗儘足以資周轉不許挪移各卡釐金以清界限數載以來部庫空虛從無京餉解軍之事若

特簡京卿督辦粵餉則與自京解出者無異實惠及於士卒利

權操白

朝廷疆臣守其土地不得私其貨財於

諭旨挽救積弊之道或亦不無小補所有遵

旨議覆緣由謹繕摺具奏伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

李鴻章軍改由輪船赴滬摺

同治元年三月初八日

奏爲恭報李鴻章一軍改道赴滬由水路起程日期仰祈

聖鑒事竊道員李鴻章所部湘勇淮勇募練成軍本擬三月初

二日拔隊啟行取道巢縣含山和州一帶前赴鎮江臣於二月

二十二日奏明在案拜摺後正飭該員簡料起程旋於二十八

日據江蘇紳士潘馥錢鼎銘等自滬來皖稟稱上海一路雖得

英法各國撥兵協防有高橋蕭塘之捷而賊氛四逼商旅不通

岌岌可危已由滬局籌款十八萬兩雇備輪船陸續入江來迎

我軍以期力保要地等情臣查鎮江爲進兵形勝之區上海爲

籌餉膏腴之地兩者並重均不可稍有疎失前因洋船不肯雇



載兵勇李鴻章一軍擬由陸路續赴鎮江實出萬不得已之計  
臣以道路阻長節節有賊旣憂輜重之難帶又恐行程之太遲  
欽奉二月十四二十四日兩次

寄諭亦深以李鴻章陸行紆遲爲慮茲據該紳士等與洋人商  
雇輪船來皖經費旣鉅詞意尤摯自宜先赴上海以順輿情已  
派數營於三月初七日登舟起行李鴻章於初八日開行不過  
四日可到仍俟後至之船循環裝載分三起銜尾下駛不滿一  
月可以全隊到防俟抵上海後布置粗定李鴻章親至鎮江察  
看情形應如何分兵防守之處屆時奏明辦理其李鴻章暨黃  
翼升所部水師仍當由梁山金陵衝過賊中乃可達於鎮江俟

起行有日續行具奏所有湘淮各營改由水路起程先赴上海  
緣由恭摺由驛馳報伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

卷

皇土聖德應

山林野

此亦有



近日各路軍情片

同治元年三月初八日

再近日各路軍情曾國荃於二月二十四日由安慶馳赴下游其所部各營知府陳湜總兵蕭孚泗等於二十四日在運漕鎮獲一勝仗擊敗銅城閘之賊破其浮橋奪獲礮船七號擒斬甚多殲逆首精天義何雅林於陣俟曾國荃到防再行進剿左宗棠一軍自克復遂安後該逆復以一支圍攻遂城一支由馬金嶺窺伺婺源左宗棠派守遂安之王開來等於二十三二十七兩獲勝仗又派劉典等四千人援剿馬金臣亦派張運桂等四千人會剿馬金嶺遏賊由婺源竄江西之路徽州朱品隆等各軍時有賊黨犯嶺防守尙屬嚴密成大吉等援潁之師已渡

淮北距潁城僅三十餘里因後路苗捻混雜良莠不分尙須添  
兵防守浮橋顧全歸路乃敢放心前進多隆阿圍廬州之師鮑  
超攻青陽之師日內俱尙平安理合附片具陳梗概仰慰  
宸廑伏乞

聖鑒李鴻章一軍改由輪船駛赴上海同日另摺具報謹  
奏

旌卹饒廷選家屬片

同治元年三月初八日

再浙江提督饒廷選在杭州苦守兩月有餘糧盡援絕城亡與  
亡業經閩浙督臣慶端奏奉

諭旨從優議卹並入祀本籍昭忠祠在殉難地方建立專祠在

案茲准江西撫臣

沈葆楨函開正在本籍起程聞據饒廷選親

兵陳大陞由杭州閒道旋閩稟稱上年十一月二十八日杭州

城陷饒廷選之妾方氏林氏在省寓聞警仰藥自盡其從弟守

備饒廷杰饒廷夔在局運解軍裝飛騎急赴鳳山門力護主將

乃馳至中途賊隊大至填塞街衢饒廷夔巷戰陣亡饒廷杰爲

亂軍衝散旋於二十九日與副將繼興戰死於保叔塔下等語



臣查饒廷選忠勇樸誠咸豐六年保守廣信府城厥功甚偉此  
次臨危授命伊弟伊妾亦於杭垣失陷之時相率殉難孤忠亮  
節萃於一門深堪嘉憫籲懇

天恩俯准於廣信地方爲饒廷選建立專祠仍請

敕部將都司銜儘先補用守備饒廷杰饒廷夔照陣亡例從優  
議卹饒廷選之妾方氏林氏照例

賜旌並與該守備等一併附祀饒廷選專祠以褒忠節理合會  
同江西撫臣沈葆楨附片陳請伏乞

聖鑒訓示謹

奏

蕭孚泗陳由立畱原營片

同治元年三月初八日

再提督銜河南歸德鎮總兵蕭孚泗前經奉

旨簡授今職並因歸德地方緊要飭赴新任提督銜記名總兵

陳由立亦經前河南撫

臣

嚴樹森等奏奉

諭旨飭赴河南軍營敢不欽遵辦理惟查蕭孚泗現帶所部隨同曾國荃籌攻巢縣含山等處陳由立現帶所部隨同鮑超圍剿青陽踞匪皖南北軍務正緊該二員扼守要地均屬萬難鬆勁之時若一經抽調則遷地弗良在豫省未必遽收成效而臨陣易將在皖省深虞盡棄前功實未便飭赴河南轉致顧彼失此相應據實附陳將蕭孚泗陳由立仍畱於曾國荃鮑超原營





籌議借洋兵勦賊摺

同治元年三月二十四日

奏爲遵

旨籌議恭摺覆陳仰祈

聖鑒事竊

臣

於同治元年三月初七日承准議政王軍機大臣

字寄二月二十四日奉

上諭上海被匪窺伺勢不能不借洋人之力協同守禦曾國藩亦曾奏及至規復蘇浙失陷地方自應別籌良策前據薛煥奏稱江浙紳士殷兆鏞等呈請借助西兵規復蘇常各屬城池當以該紳士等情殷桑梓或非無見諭令薛煥酌度情形辦理茲據恭親王等奏稱江蘇紳士潘曾瑋帶同浙人龔橙復由滬航

海來京訴稱鄉閭被陷懇請借用英法等國官兵速籌規復已  
諭令總理衙門向各該國駐京公使籌商惟上海爲洋人通商  
之地借助尙屬有辭若攻勦內地賊匪輒欲用外國兵力揆度  
洋人情形雖不至遽有他慮而軍行餉隨一切供應之煩亦恐  
萬難措拄以該紳士等情詞懇切固難重拂輿情亦須顧全國  
體此事是否可行卽著曾國藩悉心籌酌迅速馳奏等因欽此  
又奉三月初二日

寄諭近復據英法兩國駐京公使聲稱賊匪與洋人構衅此時  
在滬洋人情願幫助官軍剿賊並派師船駛往長江協同防剿  
等語洋人性情堅執若因我兵單薄借助於彼勢必多方挾

今該洋人與逆匪仇隙已成情願助剿在我亦不必重拂其意  
自應姑允所請作爲牢籠之計至該兩國師船駛入長江以後  
作何舉動卽著曾國藩都興阿查探情形分別隨時馳奏如該  
洋人實係與逆匪尋仇並無他意則事機難得該大臣等務當  
飭令沿江上下游師船與該洋人聯絡聲勢冀收速效並當加  
意拊循使其樂於助順毋令再爲賊匪所誘此實因勢利導一  
時權宜之計諒該大臣等定能悉心體會妥爲駕馭也等因欽  
此竊臣才識庸愚謬膺重寄受

命二載不能早籌一旅達於蘇境致蘇省紳士迫於火熱水深  
爲此不擇之呼籲皆臣治軍無狀之咎誠使商借洋兵卽能救



民之難蓋

臣

之愆豈非至願然

臣

前此奏稱助守上海則可助

勦蘇常則不可者蓋亦有故回紇助唐收復兩京當時亦賴郭

李諸軍挾與征戰縱主兵未必優於客兵要自有爲之主者與

之俱進俱退偕作偕行以今日之賊勢度

臣

處之兵力若洋人

遽爾進攻金陵蘇常

臣

處實無會勦之師如其克復城池亦尙

難籌防守之卒上游如多隆阿鮑超曾國荃諸軍各當要地萬

難抽動下游如李鴻章一軍甫抵上海新集之卒祇堪自守不

能遠征反復籌維竟無大枝勁旅與之會勦假使轉戰內地但

有西兵而無主兵則三吳父老方迓

王師而慰雲霓之望或覩洋人而生疑懼之情至

臣

職分所在

責有專歸譬之人家子弟應試科場稍能成文而倩人潤色猶  
可言也若既不能文又不入場徒倩鎗手頂替則無論中式與  
否而譏議騰於遠近羞辱貽於父兄矣臣所處之位與報名應  
試者無異專借西兵與倩人頂替者無異故他人但作事外之  
議論而臣則當細思事中之曲折既以借助外國爲深愧尤以  
無兵會剿爲大恥

諭旨以洋人與逆匪仇隙已成情願助剿在我亦不必重拂其  
意臣處搜獲僞文亦知金陵洪逆詞意不遜與洋人構衅甚深  
在洋人有必洩之忿在中國爲難得之機自當因勢利導彼此  
互商嘉其助順聽其進兵我中國初不干求亦不禁阻或乘洋

人大舉之際我兵亦諸道並進俾該逆應接不暇八方迷亂殆亦天亡粵逆之會也惟地形有遠近兵勢有次第仍請

飭下總理衙門照會英法公使目前若進攻金陵蘇常臣處尙

無會剿之師庶幾定議於前不致貽譏於後其或蕪湖梁山一

帶官兵戰守之處恰與洋兵會合臣當謹遵

諭旨加意拊循勝必相讓敗必相救不敢稍乖恩信見輕外國

上煩

宸廑所有遵

旨籌覆緣由謹繕摺由驛馳陳伏乞

皇上聖鑒訓示謹



奏



克復青陽縣城摺

同治元年三月二十四日

奏爲官軍擊退大股援賊悉毀青陽逆壘立將縣城克復恭摺  
馳陳仰祈

聖鑒事竊鮑超一軍於上年臘月進駐青陽縣薄城而營四戰  
皆捷本年正月二十二日經臣附片奏報在案二月十五日鮑

超飭劉順隆等先平西北門山嘴賊壘濬治長濠爲四面合圍  
計城賊勢蹙潛糾浙江死黨三萬餘眾由南陵竄踞銅陵之順  
安鎮延擾附近各邨進撲銅陵冀分我軍之勢以解青陽之圍  
三月初四初五等日銅陵守將周萬倬等出奇兵禦之賊乃少  
卻初六日鮑超由青陽分軍親率夜行潛赴銅陵救援初七日



遇賊於橫塘令顏紹榮熊鐵生段大有三營攻中路黃慶吳騰  
芳唐仁廉王衍慶陳得勝譚勝達六營攻南北兩路又令明興  
伍華瀚各率馬隊從左右抄擊賊恃眾悍迎拒兩時王衍慶陳  
得勝振臂一呼陷陣而入黃慶顏紹榮潛取小徑繞襲賊後伍  
華瀚唐仁廉明興譚勝達熊鐵生等分領馬步諸軍四出盪決  
衝賊數段斬僞主將洪逆於陣羣賊駭潰仍向南陵而走適周  
萬倬劉祥勝水師總兵唐學發亦率隊來會各軍合力奮追遂  
將橫塘箬山金山獨山川山西峯鋪隴岡東西王邨直至順安  
沿途百餘卡二十六壘一律剷除擒斬無算俘獲賊酋尤多此  
三月初七日擊退順安等處逆援之情形也先是僞奉王古隆

賢偵知鮑超分兵而北陰結涇石太等縣悍賊數千在青陽南  
門外豬婆店地方增築九壘將欲阻我之師以通糧路伺我之  
瑕以逞狡謀乃結壘甫成鮑超已振旅而還遂於十五日督飭  
將士分九路齊進古逆親帶龍旂老賊揮令各壘傾巢出敵勢  
極猛驚我軍奮勇爭先以一當十明興伍華瀚以騎隊裹賊賊  
懼返巢仍復倚壘施槍負固死拒唐仁廉譚勝達於煙燄中拔  
開鹿角躍過濠溝麾軍直上一壘旣破眾壘盡亂馮標婁雲慶  
王衍慶劉玉堂陳得勝馬勝奎段大有等乘勢薄之不逾時而  
九壘悉平古逆率餘匪遁往石埭軍士追襲四十里始行收隊  
此十五日攻毀豬婆店逆壘之情形也維時軍心愈壯賊膽愈

寒鮑超知青陽南路既平利在速攻以西門屬之婁雲慶文九  
和劉順隆李文益熊鐵生馮標等以東門屬之黃慶譚勝達馬  
勝奎唐仁廉段大有等以北門屬之王衍慶陳得勝翦炳南顏  
紹榮劉玉堂吳騰芳等而以楊鎮魁張應超爲游兵十六日天  
甫向曙各營秣馬蓐食銜枚疾進將近城闈城上萬礮雷轟羣  
子雨集附城卡壘中亦以火器悉力抵禦諸將弁裹創血戰更  
番奮攻志在必得該逆自知不敵急退入城我軍毀壘填濠進  
次城下劉順隆熊鐵生挽盾自障攀堞先登眾軍乘之盡洗城  
中羣蠶登將縣城克復綜計先後數戰斃賊近萬三千名擒賊  
近千一百名中有逆首僞游天義周得順僞審天義金阮明僞



順天安余士林僞容天福陳宗保僞匡天福朱汝興僞佐天侯  
馬新凱暨燕豫將軍丞相各僞職八十六名悉就擒縛奪獲礮  
械旗幟難以數計此十六夜各軍攻拔青陽之情形也臣查青  
陽一城淪陷十載繫皖南之門戶據江介之要衝自上年定計  
勦辦以來相持四月踞守益堅仰賴

聖主威福諸將用命卒能掃蕩援賊攻拔老巢從此規取甯國  
可分浙賊之勢關繫頗大厥功甚偉浙江提督鮑超身先士卒  
調度得宜惟係專閫大員應如何

加恩之處未敢擅擬其堅忍苦戰之提督銜記名總兵婁雲慶  
應請

簡授總兵實缺並請

賞給二品

封典甘肅涼州鎮總兵馮標請

賞加提督銜記名副都統明興請

簡授副都統實缺總兵銜儘先副將譚勝達王衍慶劉順隆熊

鐵生陳得勝顏紹榮儘先副將唐仁廉均請

交軍機處記名遇有總兵缺出請

旨簡放劉順隆並請

賞給勇號唐仁廉並請

賞給二品

封典記名總兵黃慶宋國永張玉田均請

賞給二品

封典儘先副將劉玉堂李文益段大貴李定貴蕭儀斌蔡得勝  
周有勝均請

賞加總兵銜湖廣卽補副將馬勝奎儘先副將吳騰芳文九和  
翦炳南均請以副將遇缺卽補馬勝奎吳騰芳並請

賞給勇號卽補知府伍華瀚請

賞給四品

封典副將銜四川卽補參將陳永康請以副將仍畱四川遇缺  
卽補儘先游擊段大有請以副將儘先補用其餘在事出力人



員可否由

臣

查明保獎恭候

訓示飭遵至陣亡將弁十七員名相應另繕清單請

旨敕部從優議卹所有官軍剿退援賊攻復青陽縣城緣由恭

摺由驛六百里馳慰

宸廑伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

荻港舊縣三山一律肅清片

同治元年三月二十四日

再三月初二日蕪湖巨逆黃文金賴裕新等糾黨二萬突入荻港延燒房屋初四日復分股竄陷舊縣勢將下伺三山夾初五日水師李朝斌羅進賢兩營在營房觜擊賊獲勝遂率所部師船駛上舊縣會合萬化林嚴定國水軍登陸襲賊戰於街心眾勇排礮環轟賊負重創悉向山後潰走初六日我軍乘勝進攻亦多斬獲該逆不敢踞卡專事野掠潛與荻港一股勾結繁昌蕪湖魯港之賊別圖竄伺時曾貞幹陸師近駐三山夾距舊縣祇三十里密諭各營堅壁以待十三十四等日賊果分道來犯將謀大逞曾貞幹卽令曾正明率親兵馬隊會約諸營及螃蟹

磯水師循江岸而進一敗賊於洋夾沙再敗賊於三華山斬黃  
巾賊酋一名紅旂悍目十餘名殲獲百餘人水師各營在斗門  
教化渡兩處揜斬亦多賊始悉眾遠遁荻港舊縣三山等處一  
律肅清查此股逆黨倚順安爲犄角作青陽之聲援牽制之謀  
亦甚狡毒幸水陸各軍共籌戰守徐翦其枝葉卒拔其根本實  
足使羣兇短氣張我軍威除仍飭嚴密守禦外所有此次陣亡  
之藍翎都司曾渭賢柳成九及上年九月間在三山陣亡之花  
翎游擊銜都司劉照志藍翎外委王虞廷應請  
敕部從優議卹把總劉華泗擊賊過猛登時陣亡並請從優照  
千總議卹謹附片具陳伏乞



奏  
聖鑒訓示謹



近日軍情片

同治元年三月二十四日

再近日軍情李鴻章所帶頭批陸勇已於三月初七日馳赴上海其二批於十四等日附輪船前往第三批亦即可成行計四月初旬全軍皆抵上海淮揚鎮黃翼升乘坐輪船先至下游察看一次回至安慶再行督帶水師全軍乘風下駛曾國荃一軍十五日在巢縣之望城岡苦戰獲勝十八日攻破銅城閘賊壘十九日攻破雍家鎮賊巢二十日辰刻克復巢縣午刻克復含山縣城此外尚有裕溪口牛屯河西梁山三處賊巢擬一面攻此三處一面進圍和州多隆阿一軍日內未開大仗廬郡圍逼甚緊聞將有四僞王大股由江浦上援然巢含旣克賊已失勢矣





查覆閩浙總督慶端事蹟摺

同治元年四月初四日

奏爲遵

旨查明閩浙督

臣

慶端事蹟據實覆陳仰祈

聖鑒事同治元年正月十七日承准議政王軍機大臣字寄正  
月初四日奉

上諭閩浙督臣慶端自聞浙警卽飭督師援剿屢次遷延弗進  
迭經嚴加訓飭諭令該督駐師浦城與左宗棠等軍聯絡第恐  
該督未必得力其於福建本省吏治官常不能振作早有所聞  
併著曾國藩詳加訪察如閩省督撫均屬未能勝任卽行據實  
奏參毋稍引嫌致滋貽誤並將能勝該省督撫之員採訪確實

列名具奏等因欽此仰見

皇上慎重疆寄整飭官方曷勝欽悚

臣與閩浙督

臣慶端素非

相識公事亦罕交涉夙聞其聲名平常莫由得其實際近日悉心博訪大抵好諛惡直專講私情信任幕友屬吏數員使據要津卽至奸狀畢露猶復多方袒庇其幕友之結爲心腹者一曰山東卽補道章琮前辦糧臺各營領餉皆有折扣規費現爲翼長亦好收用私人扶同作弊一曰浙江運司莊煥文巧伺意旨求優缺者必出其門一曰山東卽補府李鼐辦理官運鹽局先銷私鹽後及官鹽稅私人橐畱官運一二分報作正課一曰四川成縣道鍾峻甫出督署卽權首府總領官票局把持市價忽



起忽落罔利無遺該員至江西撫州任內雖有守城之功而不敵其閩幕之過其屬吏之最善逢迎者一曰候補道司徒緒其父以遣戍死聞訃開奠卽免喪以翎頂謁客慶端專摺畱閩奉旨駁斥繼復畱辦吏務亦奉

旨駁斥始行回籍補制去未幾時又列明保一曰署福州府陳謙恩係前任吏部尙書陳孚恩之族弟通省身釐歸其管權贓累巨萬該督每與首府謀事司道莫得與聞一曰候補道秦金鑑官局停止時該道以局票抽換餉票又以餉票抽換現錢爲同事者所訐該督屬令調停絕不追究此數員者或幕或官所處不同而表裏爲奸朘削斂怨慶端或愛之而不察或明知而

故縱屢經御史糾察皆得彌縫開脫

諭旨詢其吏治官常不能振作其故當由於此近年以來各省  
綠營廢弛尺籍多虛而以閩省爲最甚聞邵武額兵千餘幾無  
一名可點汛地所懸弁缺多係該處土棍充當往往賄納洋錢  
百圓卽可到任三數月後別有納者則又易之閩中健將羣推  
林文察爲最往歲克復邵武近歲克復汀州皆獨力打仗不避  
艱險該督隨摺奏獎掩抑其功而優保記名道張啟煊論者以  
爲賞罰顛倒臣昔嘗聞胡林翼語及天下吏治以閩省爲最劣  
又見慶端歷次公牘類皆支蔓無著證以  
諭旨指詢之件慶端似不勝封疆之任可否

簡畀賢員赴閩履任後將臣摺中所指各員分別甄劾之處出

自

聖主鴻裁

臣

見聞淺陋素相知者實無堪勝該省總督之員不

敢冒昧薦達合併陳明所有遵

旨查覆緣由恭摺附驛馳奏伏乞

皇上聖鑒訓示施行謹

奏



卷

士

油

合

...

目

...

克復石埭太平涇縣三城摺

同治元年四月初四日

奏爲鮑超一軍連破賊壘克復石埭太平涇縣三城恭摺馳陳  
仰祈

聖鑒事竊浙江提督鮑超率所部擊退援賊攻拔青陽臣於三  
月二十四日奏報在案鮑超在青陽息軍三日休養士卒料該  
逆立腳未定利在速攻自應先取石埭太平以固徽州之防繼  
取涇縣以達甯國之路二十日徧諭諸將士裹飯傳餐捲旗疾  
趨次軍龍口爲詰朝進攻計二十一日由龍口率隊前行直抵  
石埭城壘各賊始猶閉關死守伏匿不出鮑超飭令婁雲慶劉  
玉堂等攻西門而以李文益一營佐之黃慶熊鐵生等攻北門

而以顏紹榮一營佐之劉順隆段大有等則向東門進唐仁廉  
伍華瀚等則向大南門進馮標吳騰芳等則向小南門進分軍  
爲五霎時合圍附郭諸壘穴牆施礮向外猛擊我軍佯卻數武  
使賊少懈突將火器環壘飛擲燃及哨棚各營乘賊駭亂之時  
囊土填濠而進刀矛攢刺殪賊無算悉踣十四壘平之將冒刃  
衝出之賊盡驅入城城上矢石交下猝不可近奮勇猛撲數次  
將弁頗有傷亡婁雲慶李文益熊鐵生顏紹榮等憤怒填臆帶  
領眾軍士各負片板直薄城根蕭信春身受數創猶復往來衝  
突奮力急攻遂從西北二門斬關而入立復城池該逆奪命狂  
奔追擊二十里殲斃五千有奇俘獲近四百人此三月二十一



日攻克石埭縣城之情形也石埭既復賊愈惶懼因糾合援賊二萬餘眾由涇縣南陵而來羣集於甘棠鎮阻我師之進路二十二日鮑超率馬步全軍倍道馳往遙見賊隊如蠅如蟻密排十數層勢甚梟悍文九和黃慶吳騰芳等三營先從中路進擊劉順隆王衍慶劉玉堂陳得勝譚勝達段大有等六營分兩翼包抄搏戰數時該逆屢卻屢前馮標伍華瀚唐仁廉明興楊鎮魁張應超等忽由山後揚旗吹角整隊齊出衝動賊陣不復成伍盡棄甘棠賊壘十七座而逃我軍悉力追逐進薄太平縣西門譚勝達文九和段大有等先毀高山四壘引軍齊上俯瞰城中令眾勇以火箭環射延燃藥局煙燄蔽天喊聲動地賊卽驚

潰遂啟東門望涇縣大道而逸當將縣城收復各軍分投掩襲  
一路積尸若阜流血沒脛俘獲之數較石埭爲尤多并擒僞主  
將徐國華僞安天義蕭幅勝僞頂天福劉世民僞望天侯徐應  
超僞中天安何雲龍及檢點參護等逆首三十七人訊據供稱  
僞奉王古逆已爲亂軍衝散等語此二十二日攻破甘棠收復  
太平縣城之情形也先是鮑超進取青陽正在圍攻未下忽有  
僞佐將張遇春率眾萬餘來營乞降鮑超以勁敵在前遽收降  
眾恐生他變諭令暫駐旌德之三溪俟立功後再議至是太平  
敗匪遁出黃華嶺外不滿七八千將圖折入三溪潛結張遇春  
之眾竄併涇縣乃行甫數里見張遇春整隊而來出賊不意縱

橫格鬪賊大錯愕望密箐叢莽中踰嶺急走張遇春入山搜捕  
殺賊三千擒賊至八百餘名之多古逆一股幾無孑遺時鮑超  
已回軍甘棠旣得張遇春獻捷之信旋聞涇賊將由灣灘至鳳  
村上竄二十七日傳集各營並張遇春降卒成軍以進將及鳳  
村賊已聞風退遁縮入灣灘我軍知賊怯甚奮勇疾馳遂薄灣  
灘下寨二十八日鮑超先派張遇春擇險設伏乃以所部八營  
連環進擊使出壘之賊無或少休翦炳南楊鎮魁劉順隆等潛  
出左路譚勝達張應超梅仁富等潛出右路張遇春伏兵突從  
後路如牆壓下該逆惶遽失措不能歸壘唐仁廉馬勝奎舉旂  
縱馬直擣中堅盡破灣灘卡壘躡賊尾追至於城下梅仁富先



拔西門水卡唐仁廉等隨毀東南土壘一擁入城登時克復斬獲甚多此二十三日新收降人截擊太平餘逆二十八日進復涇縣城池之情形也臣查石埭太平南蔽黔歙涇縣東達宣城爲戰守所必爭鮑超一軍自拔青陽而後仗

聖主之威席全勝之勢未逾七日連復三城從此羣蠻喪膽籌勦甯國漸有把握在事出力員弁兵勇可否容臣彙入青陽一案保獎之處出自

恩施至力戰陣亡之將弁二十四員名另繕清單應請

敕部從優議卹所有官軍乘勝克復石埭太平涇縣三城緣由謹繕摺由驛六百里具奏伏乞

奏  
皇上聖鑒訓示謹





克復巢含和三城並銅城關等隘摺

同治元年四月初四日

奏爲水陸各軍克復北岸巢縣含山和州三城並攻奪銅城關  
雍家鎮裕溪口西梁山沿江四要隘恭摺馳報仰祈

聖鑒事竊自逆匪分踞江岸以北上援廬州下衛金陵全恃分  
布堅城據守險要以通上下之氣而阻進兵之路江蘇布政司  
曾國荃到防以後與水營總兵李成謀成發翔等熟商以爲欲  
制賊命必先從巢縣下手欲攻巢縣必先從銅城關下手因分  
撥陸隊會合水軍剋期進取三月十五日曾國荃自率十二營  
由林台過河以偏巢縣東北一路令劉連捷副後南後等營赴  
望城岡堅修營壘以扼巢縣正南一路復令朱寬義朱惟堂朱

洪章楊鎮南馬步各營助之詎營牆甫築數尺巢城之賊繞出  
田埂分股來撲我軍排隊迎戰賊方少卻把總鄭安盛張興富  
衝賊過猛歿於陣中朱洪章馳斬賊酋劉連捷朱寬義等揮軍  
縱擊斃賊四百有奇餘悉潰走我望城岡之營駐紮既定曾國  
荃派原駐運漕之陳湜蕭孚泗周惠堂等往約記名總兵成發  
翔帶內河師船暨王東華蔡東祥等帶淮揚師船夾勦銅城閘  
之賊維時成發翔先撥數營駛入清溪河而親率所部同淮揚  
後營蔡東祥前營賴榮光右營陳東友中營陽利見來會於銅  
城閘渡口十八日議以水師攻閘東石壘陸師攻閘西土壘我  
軍齊進賊卽出拒戰不逾時成發翔陽利見帶隊登岸繞壘大

呼眾勇抽刃環刺遇者輒斃賊乃棄壘散竄石壘既破土壘亦平立將該鎮克復銅城關之前則有雍家鎮爲焦湖之鎖鑰亦巢谷之外藩水陸兩軍謀於十九日乘勝進取陳湜分制字營趨鎮之南蔡東祥及親兵營分旱隊趨鎮之北仍以戰艦數十密排水次萬礮同轟聲徹天半適總兵李成謀李朝斌彭楚漢羅進賢等帶外江水師由白馬嘴飛槳而來分路登岸四面環攻岸上賊眾悉遁入船河中賊划悉擊入水倖脫之賊十不及一此三月十五日擊退望城岡竄賊十八十九等日攻復銅城關雍家鎮之情形也先是雍家鎮一隘尙在攻而未下曾國荃親率陸師星夜渡河已至巢縣之北連營旂山鼓山放望岡一



帶王東華水師亦由清溪河進攻巢縣之東門外至是成發翔  
陽利見各率礮刻先後駛抵河下併力奮攻時至夜分城上更  
鼓忽絕城中煙燄橫飛旋獲賊諜訊供逆酋僞顧王吳于孝僞  
封天義徐同江恐巢北陸師進而合圍歸路已斷焚屋焚糧圖  
向含山宵遁曾國荃急令劉連捷朱洪章朱寬義朱惟堂等營  
協同水師於二十日辰刻會復城池而自將張勝祿武明良李  
臣典等十三營及楊鎮南所部騎卒三路跟追縱軍截勦伏尸  
數十里乘勝馳抵含山城外該城守賊甫見敗賊之狂奔旋駭  
官軍之踵至聞風喪膽不敢拒戰相率竄奔各軍遂入含山縣  
城搜獲賊糧逾二千石撲殺餘匪近三百名會以日暮雨集徹

夜不停次日駐軍少息二十二日曾國荃拔營疾進行未中途  
偵知巢含漏網之三賊渠收集醜黨尙在鍼魚觜過江乃以偏  
師向鍼魚觜而以正兵進襲和州逆首僞東天義劉惟久僞伺  
天安尹賢瑞未及糾眾交鋒各營哨以火毬火箭環城壘而轟  
乘賊譁亂克城毀壘立復和州殺斃甚眾得礮械米穀尤多乘  
勝追賊至鍼魚觜合軍勦洗江流盡赤此二十日連復巢縣含  
山二十二日克復和州之情形也北岸要區悉爲我有所未得  
者裕溪口而外尙有西梁山爲第一重險二十三日曾國荃統  
全勝之師循江而上將與各水營共設攻取之謀乃師次木橋  
鎮忽遇零匪七八百眾排列洲上呼舟爭渡卽派信字仁字巖

字三營及馬隊一營繞出洲前圍而殺之無一得脫維時李成謀外江水師成發翔內河水師及蔡東祥等淮揚水師早至西梁山下令水勇各執長炬鎔斷截江鐵索飛駕師船環轟不下比曾國荃一軍馳至見該處倚山爲險深溝高壘礮眼層列勢難仰攻商令水師扼江面以擊賊船陸師布長圍以困賊壘籌商甫定適陳湜蕭孚泗亦引軍來助具述彭毓橘周惠堂等於本日會同蔡東祥陳東友成俞卿等水軍攻裕溪口克之隨戰於江心洲殺賊無算賊向北岸下游而竄乃知我軍在木橋鎮洲上圍殺一股卽裕溪口遁出之賊也是夜曾國荃冒雨結營偪壘而陣另挑銳卒守要路以杜旁竄旋有數賊持書自投詭



稱賊目僞錠天義涂萬起已偷渡南岸餘願舉眾乞降曾國荃  
察知情僞姑執之以觀其變二十四日嚮明賊乘雨猛火器不  
燃竟悉眾踰壘而出向江洲一路衝走水師陸師爭起搏擊該  
逆先有降約後有退志眾心紛亂引頸受誅尸駢洲次罕有脫  
者遂奪取西梁山撥軍駐守此二十三日攻取裕溪口進勦江  
心洲二十四日旋克西梁山之情形也臣伏查長江天塹久爲  
賊踞自進兵北岸以來浹旬之間連克巢含和州三城並克要  
隘四處西梁山古稱天險該逆所恃爲金陵門戶茲以輕兵奪  
獲此關實足伸

天討而快人心除曾國荃不敢仰邀議敘外此次尤爲出力之

提督銜福建漳州鎮總兵李成謀請

交軍機處記名遇有提督缺出請

旨簡放提督銜浙江處州鎮總兵李朝斌請

交部從優議敘綏靖鎮總兵李濟清記名總兵成發翔左光培均請

賞加提督銜總兵銜副將彭楚漢羅進賢均請

交軍機處記名遇有總兵缺出請

旨簡放儘先副將鄧萬林請

賞給二品封典儘先副將何昌登請

賞給勇號儘先游擊郭仕林請免補游擊以參將儘先選用五

品軍功戴德祥請以千總儘先補用並請

賞戴藍翎加守備銜候補道劉連捷請

賞加按察使銜提督銜記名總兵張勝祿請

交部從優議敘副將蕭開印武明良朱寬義朱惟堂均請

交軍機處記名遇有總兵缺出請

旨簡放花翎副將蔡東祥王東華均請

賞給勇號花翎參將陳東友賴榮光均請以副將歸兩江補用

參將朱洪章李臣典楊鎮南均請以副將儘先推補道銜候補

知府陳湜請以道員歸部遇缺卽補花翎知府彭毓橘請

交軍機處記名遇有道員缺出請



旨簡放花翎游擊陽利見請以參將儘先補用並請

賞加副將銜花翎游擊銜都司成俞卿請以游擊儘先補用並

請

賞加參將銜陣亡把總鄭安盛張興富請

敕部從優議卹其餘在事出力員弁可否容臣開單奏獎出自

恩施所有水陸官軍克復兩縣一州攻奪沿江各要隘緣由謹

會同大學士湖廣總督臣官文安徽巡撫臣李續宜恭摺由驛

具陳伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

克復繁昌縣城摺

同治元年四月初四日

奏爲大股賊眾窺撲三山經官軍併力擊敗乘勢攻克繁昌縣城恭摺馳陳仰祈

聖鑒事竊三月十三四等日駐防三山花翎同知直隸州曾貞幹一軍迎擊竄匪迭獲大勝臣於二十四日附片具奏在案僞

匡王賴文鴻既被重創遁入繁昌復約該處踞賊僞佐將林有志僞亞天豫吳大觜等於十八日糾黨八千餘人乘夜嘯聚松林口將謀再逞十九日昧爽由松林口分四路迤邐而來一股出汪家橋圖犯張唵所部唵字營一股出月子橋圖犯成東昂所部東字營一股出木雞山圖犯黃潤昌所部崑前崑後兩營

仍分片股從楓樹圩渡河潛至老山一帶冀襲諸營之後曾貞  
幹升高瞭望見附近村落煙燄不斷旌旗掩映林谷間往來如  
織或卻或前乘該逆尙未偪營卽令黃潤昌成東昂張唵等各  
出六成隊伍分道馳勦並令晏蒸山蒸字營陶保堂保字營抄  
出三華山麓策應各營兼備老山襲後之賊未幾賊隊齊至更  
番迎撲時值東北風盛利在火攻我軍以槍礮環轟火隨風猛  
對陣眯目不能仰視唵字崑字等營先將賴林二逆乘勢擊卻  
羣賊大亂倉皇欲遁逆渠吳大觜猶恃老山伏賊未發回鞭轉  
鬪驅眾向前曾貞幹親率曾正明葛東庭各營哨驟馬而至突  
入垓心槍擊吳大觜殪之縱橫盪決所向盡靡諸路敗匪先後



潰至馬口地方爭渡而溺者無數二十日曾貞幹謀知該逆退  
踞繁昌城內不敢復議出戰乘此有隙可圖定計潛師以襲之  
是晚漏甫二下傳令黃潤昌成東昂胡基茂等各撥兩哨攜帶  
雲梯偃旗息鼓向松林口疾馳而進會抵城下令崑前營趨北  
門崑後營趨東門東字營趨西門畱南門一面闕而不圍以恭  
保險三營爲游兵截擊南路逸出之賊曾貞幹所帶湘恆營及  
曾正明親兵騎隊設伏於松林口內一應攻城之官軍一防蕪  
湖之賊援時至五更我營束薪爲炬火光突上礮聲環偪震撼  
城樓城賊驚起排列垛口亦以火器下擲相持未久天已向曙  
晏恭山陶保堂張唵等正思引軍助戰瞥見賴逆先率醜黨由

南門拔關而遁急回軍兜截曾貞幹率曾正明馬隊伏兵齊來夾擊賴逆奪路向南陵涇縣竄走維時薄城將士愈攻愈奮成東昂黃潤昌親冒矢石從西北門女牆缺處緣梯先登蹂升而上眾軍一擁盡入合力搜剿林逆率敗殘餘匪在亂軍中乘間潰逃遂於二十一日克復繁昌縣城計兩日之戰擒賊三十四人斃賊一千六百名所獲礮械不可數計伏查繁昌地處濱江淪陷八載上以屏障南陵下以犄角蕪湖此次屢挫逆鋒攻克堅城三山各營將弁著有微勞除曾貞幹係臣胞弟不敢仰邀議敘外所有尤爲出力之兩江補用參將會正明請賞給勇號並請

賞加副將銜五品銜補用知縣黃潤昌請免補本班以同知直隸州知州補用並請

賞戴花翎補用副將直勇巴圖魯晏茶山請

賞加總兵銜兩江補用參將陶保堂成東昂均請

賞加副將銜參將銜兩江補用遊擊張唵請以參將儘先補用把總胡基茂請以守備儘先補用並請

賞戴藍翎其餘出力員弁兵勇可否容臣查明彙案保獎以昭

激勸所有擊賊獲勝隨克繁昌縣城緣由謹繕摺由驛六百里陳奏伏乞

皇上聖鑒訓示謹



奏

奏

奏

奏

奏

奏

奏

奏

奏

奏

近日軍情片

同治元年四月初四日

正封摺聞又接曾貞幹函稟三月二十七日水陸會同克復魯  
港要隘蕩平石壘石卡奪獲賊船賊礮甚多三十日克復南陵  
縣城其詳細戰狀俟具稟到日續行奏報統計近日大江南岸  
克復城池六座關隘一處北岸克復城池三座關隘四處均在  
萬壽前後半月之內多隆阿圍攻廬州狗逆固守不出四面援  
絕當易得手左宗棠一軍與僞侍王轉戰於常山江山一帶十  
六十八二十二等日屢獲勝仗掃蕩賊壘無數趙景賢久守湖  
州巋然尙存其三月初二日發出密信求援甚迫三月十三日  
發出密信賊勢少退情形稍鬆臣飭催鮑超一軍一面進圍甯

國一面派隊由廣德馳救湖州又另派游擊李楚材帶千餘人  
由績溪開道援湖二者有一處先到或可保全湖州理合將近  
日各路軍情附呈梗概伏乞

皇上聖鑒謹

奏



克復旌德縣城摺

同治元年四月十五日

奏爲徽州防軍進攻旌德擊走踞匪遂將縣城克復恭摺馳陳  
仰祈

聖鑒事竊自提督鮑超一軍連克青石太涇四縣以來旌德與甯郡賊勢中斷不能聯爲一氣現駐徽州之福建臬司張運蘭恐踞旌之賊窮極思竄鋌走徽境遂率所部湘營商同署皖南鎮總兵唐義訓派強中禮後三營以剿爲防先發制之三月三十日張運蘭引軍出湯口進次廟首諜聞賊在旌城堅伏未動並分股在三溪地方往來哨探謹備官軍張運蘭知賊情震愕乃集各營偃旗息鼓乘夜疾進於四月初一日辰刻行抵距城

十里之跳生橋先飭陳玉恆帶中右營列旗兩岸復分舒翰張聲壯潘家麟張兆輝張遵恆各隊作爲游兵以防賊由三溪抄我後路仍親督諸將士懸軍深入一二三旗向北門以唐義謨蔣信玉強禮等營應之四五六旗向西門以張運桂中左營應之七八旗向南門以彭先俊楊道東中軍四壯應之比及城圍賊匿不出張運蘭密遣前敵軍士棄戈釋甲偃臥道旁故亂其伍以誘戰又從山後駐馬瞭望遙見城賊四五千眾陣腳漸動將欲伺隙出巢遂令攻北門之易開俊葉明瑞陳青雲攻西門之劉松山劉光明朱紹輝攻南門之黃萬友賀國秀等麾軍突起排礮仰轟競拔地鉞躍濠直進該逆惶急繞城環走飛石下

擊眾勇雖有傷亡而奮力爭先曾不少卻鼓聲礮聲猛若疾雷  
轟塌北門城牆丈許西門城堞十餘處張運桂冒煙突火躬率  
士卒螳附而升賊乃搶護堞口急以火器死拒我勇中槍而墜  
者四人受傷甚多張運蘭恐有挫失暫令收軍以俟詰朝進攻  
初二日昧爽各軍秣馬蓐食再圖決戰忽報城中之賊受創膽  
落悉數宵遁一由烏嶺走甯國縣一由梅嶺走竄甯郡張運蘭  
入城捕殺餘蟹張運桂會合各旗營馳斬尾股斃賊不少解散  
脅從千餘人搜獲米糧數百石卽將縣城克復臣查旌德一城  
山徑叢雜攻守非易饋運尤艱此次孤軍進取逾日告克可以  
通徽甯之氣而固石太之防除將在事出力及接仗陣亡之員



弁兵勇容

臣

查明分別奏請獎卹外所有徽州防軍克復旌德

縣城緣由謹繕摺由驛具奏伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

克魯港要隘復南陵縣城摺

同治元年四月十五日

奏爲水陸各軍會克魯港旋分陸師攻克南陵縣城恭摺具陳  
仰祈

聖鑒事竊官軍連下魯港一隘南陵一城

臣於四月初四日附

陳梗概聲明俟稟報到日續奏戰狀在案旋據選用同知直隸

州曾貞幹稟報繁昌旣拔之後謀知蕪湖賊援潛在魯港增黨  
屯糧以圖抗拒遂商同總兵李成謀李濟清等水陸並攻爲日  
後進取蕪湖之地三月二十六日曾貞幹率湘恆營及晏恭山  
陶保堂張陰黃潤昌陸師五營進紮螃蟹磯之前李成謀正右  
營及左光培彭楚漢郭仕林水師三營李濟清副中營及羅進

賢何昌登水師二營分泊臬磯並螃螬磯之下曾貞幹令各勇  
多備船筏搭造浮橋以濟陸兵仍由江口決開堤埂將彭楚漢  
所部舳板飛划從決口盡駛入港李成謀令戴德祥帶旱隊渡  
過南岸與入港之礮船緊相倚護二十七日曾貞幹黃潤昌張  
陞引軍渡浮橋而進專攻北岸賊壘晏恭山引軍循魯港隄邊  
而進陶保堂引軍循江邊大路而進合攻南岸賊壘李成謀督  
同各營官在江面乘駕師船轟擊水路之賊彭楚漢復從港內  
率水勇飛槳而出該逆腹背受敵撲水死者甚眾賊船百餘號  
賊礮數百尊悉爲我有兩岸陸師見賊勢已挫急向石壘石卡  
盡力奮攻又得水師各營登岸來助賊卽潰退立將三壘十餘



卡一律毀平遂復魯港餘匪悉向蕪湖竄走魯港既克之後所  
可下達蕪湖而上蔽甯國者止有南陵一縣則亦以速取爲宜  
二十九日曾貞幹飛調分守魯港之黃潤昌張陰等各率五成  
隊伍由石碓渡河而南仍親率所部並晏恭山陶保堂成東昂  
各營出繁昌山路整軍疾進密約四更時分各挾火具會抵南  
陵城下初我軍之將攻魯港也繁昌戍卒抽調一空曾貞幹以  
該處密邇南陵恐賊伺隙而動豫遣死士蓄髮易裝先往南陵  
附城一帶相度營基暗插標識復揚言大兵卽日壓境以懾賊  
心賊多自危不敢外竄至是曾貞幹帶同馬步諸軍乘夜猝至  
薄城而營萬炬齊燃光燭數里城賊倉皇驚起疑我軍從天而

下一時呼眾登陴紛如螳旋手顛股栗火器不及燃發曾貞幹揮令各營環城施礮猛擊逾時豁然一聲轟塌數丈眾軍從城缺攀躋而入縱橫擊刺所向盡靡賊乃擁至東門望甯國一路而逃卽於三十日卯刻克復南陵縣城城中捕斬五百餘級搜獲米穀礮械甚夥臣查魯港爲蕪湖門戶南陵亦甯郡藩籬數日之間相繼攻克從此分道進兵規取甯蕪可無後顧之慮在事員弁著有微勞可否彙入繁昌案內容臣查明保獎之處恭候

聖裁所有官軍會克魯港要隘旋復南陵縣城緣由謹繕摺由驛馳奏伏乞

皇上聖鑒訓示再臣玉麟現在馳赴下游駐紮銅陵督帶各營  
赴前敵西梁山一帶察看進兵形勢合併陳明謹  
奏